Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 77 (1959)

Heft: 244

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 244 Bern, Dienstag 20. Oktober 1959 — 77. Jahrgang — 77e année — Berne, mardi 20 octobre 1959 **No 244**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21660 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.— zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique": 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 177317–177333.
Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.
S.A. de Placements Immobiliers Placi, à Genève.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Aethiopien: Barhinterlagen bei der Wareneinfuhr. - Ethiopie: Dépôts en espèces lors de l'importation.
Aufnahme des Postanweisungsdienstes mit Spanien. - Introduction du service des mandats de poste avec l'Espagne. - Introduzione del servizio dei vaglia postali con la Spagna.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der Inhaber des Schuldbriefes vom 24. Oktober 1913 von Fr. 1000 und Schuldübernahme zufolge Inventar und Teilung vom 3. Oktober 1924, Testament vom 8. November 1944, Inventar und Teilung vom 5. Juli 1945, Erbvertrag vom 10. September 1946 und Inventar und Teilung vom 8. Juni 1951, haftend auf GB Himmelried Nr. 258 im I. Rang, lautend auf den Schuldner Josef Hänggi-Spaar, Theophils, Reimatt, in Duggingen und der Gläubigerin Solothurnische Kantonalbank ist aufzufordern, den Schuldbrief binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (552[1])

Dornach, den 14. Oktober 1959.

Der Gerichtspräsident von Dorneck-Thierstein:
Dr. Th. Schaffter.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des Kantons Zürich wird der Inhaber des vermissten, angeblich abbezahlten Schuldbriefes von Fr. 7000, datiert 27. November 1947, lautend auf Hans Büchi, Landwirt, geb. 1915, von Wildberg, in Eschlikon-Dinhard als Schuldner und Pfandeigentümer, zu Gunsten der Zürcher Kantonalbank in Zürich als Gläubigerin, lastend an zweiter Rangstelle auf folgenden im Gemeindebann Dinhard liegenden Grundstücken: Einem Wohnhaus Assek. Nr. 226, Scheune, Stall und Heuwalmen, Hühnerhaus und Schopfanbau, Assek. Nr. 227, mit 46 Aren 88 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Acker und Wiesen in Eschlikon, Kat. Nr. 710; ferner 9 Aren 14 m² Reben im Chressenberg, Kat. Nr. 683; 29 Aren 6 m² Wald in der Hohrüti und im Opfiker, Kat. Nr. 651; 20 Aren 32 m² Wald in der Hohrüti, Kat. Nr. 660; 255 Aren 34 m² Acker und Wiesen im Riedtliacker, Kat. Nr. 557; 148 Aren Acker und Wiesen im Brunnacker, Kat. Nr. 1291; 73 Aren 84 m² Acker und Wiesen im Oel, Kat. Nr. 563; 32 Aren 6 m² Wald im Oberopfiker, Kat. Nr. 721; 11 Aren 76 m² Wald im Opfiker, Kat. Nr. 747 und seit 2. Juli 1952 weitere 8 Aren 62 m² Land im Brunnacker, Kat. Nr. 1291 mit a. Kat. Nr. 559 des Schuldners ein Ganzes von 156 Aren 62 m² bildend (Pfandbuch Dinhard Bd. 1, S. 124/6, S. 177), oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahre, von heute an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur vom Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu machen, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde. (6²/60)

Winterthur, den 18. Juni 1959.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
der Gerichtsschreiber: Dr. Brunner.

Es wird vermisst: Namenschuldbrief vom 29. November 1934, Bel. I Nr. 5215, von Fr. 5000, lastend im VII. Rang auf der Besitzung des Emil Bieri, von Signau, Bäckermeister in Röthenbach i. E., Röthenbach - Grundbuch Nr. 674, und lautend zu Gunsten des Fritz Leibundgut, Kiesen.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau in Langnau i. E. vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde. (555²)

Langnau i. E., den 15. Oktober 1959.

Richteramt Signau in Langnau i. E.,
der Gerichtspräsident: K. Hess.

Es wird vermisst: Namenschuldbrief vom 31. Dezember 1932, Bel. I/4774, von Fr. 4000, lastend im V. Rang auf der Besitzung des Hans Wäfler, Landwirt, Aeschaubad, Grundbuch Nrn. 668, 669 und 670 von Eggiwil, lautend auf den Namen des Jakob Klossner, alt Landwirt, Baldisthal bei Biglen.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau in Langnau i. E. vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde. (556²)

Langnau i. E., den 15. Oktober 1959.

Richteramt Signau in Langnau i. E.,
der Gerichtspräsident: K. Hess.

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 800 vom 13. April 1932, lautend auf den Namen des Alois Andermatt-Huwyler, in Baar, haftend im dritten Rang auf Grundbuch Untersiggenthal Nr. 725.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiemit die Aufforderung, denselben binnen Jahresfrist, d. h. bis 17. Oktober 1960, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (557²)

Baden, 13. Oktober 1959. **Bezirksgericht Baden.**

Le président du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire en deuxième rang souscrite par M. Pierre Stradiotto, cordonnier, en son vivant à Glovelier, au porteur, inscrite au Registre foncier à Delémont le 1er juillet 1936 à série II, No 3392 g. im., d'un montant de 1800 fr., taux 6%, grevant l'immeuble 555 du ban de Glovelier, propriété actuelle de Madame Suzanne Rippel née Spingler, épouse d'Henri, artiste-peintre, à Bâle, de se faire connaître au Greffe du Tribunal de Delémont dans le délai d'une année à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant la dite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (558²)

Delémont, le 16 octobre 1959. **Le président du Tribunal:**
Ceppi.

Le juge-instructeur du district d'Entremont, au détenteur inconnu des parts sociales de la Caisse d'Epargne du Valais, à Sion, Nos 1603, 1604, 1605, 1606, nominal Fr. 250 chacune, avec coupons No 15 au 1er avril 1959 et suivants attachés, établies au nom de M. E. Joris, vous êtes sommé de produire les titres désignés ci-dessus au greffe du Tribunal d'Entremont, à Sembrancher, dans un délai de six mois expirant le 30 avril 1960, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (563³)

Sembrancher, le 19 octobre 1959. **Edm. Troillet.**

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone/Cantons/Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

Zürich — Zurich — Zurigo

14. Oktober 1959. Bürobedarf usw.
Fritz Rhyner AG, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 11 vom 16. Januar 1959, Seite 150), Handel mit sämtlichen Bürobedarfsartikeln wie Büromöbeln usw. Dr. Alexis Baumann und Hélène Kreczmer-Rhyner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten sowie diejenige von Peter Burgener sind erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Dr. Jean-Claude Wenger, von Winterthur, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Emil Mohr, von und in Zürich.

14. Oktober 1959.
Jakob Hürlimann, Apotheke «Zur Bleiche», in Zürich (SHAB. Nr. 81 vom 8. April 1948, Seite 979). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Gertrud Hürlimann-Hilfiker, Apotheke zur Bleiche», in Zürich, erloschen.

14. Oktober 1959.
Gertrud Hürlimann-Hilfiker, Apotheke zur Bleiche, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Gertrud Hürlimann geb. Hilfiker, von Zürich und Walchwil (Zug), in Zürich 6. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «Jakob Hürlimann, Apotheke,Zur Bleiche'», in Zürich, übernommen. Apotheke. Bleicherweg 46.

14. Oktober 1959. Metallartikel.
Fridolin Egger, in Ottenbach. Inhaber dieser Firma ist Fridolin Egger, von Glarus, in Ottenbach. Einzelunterschrift ist erteilt an Olga Egger geb. Keiser, von Glarus, in Ottenbach. Konstruktion und Fabrikation neuzeitlicher Metallartikel. Mitteldorf 110.

14. Oktober 1959.
P. Kreienbühl, Bekleidungshaus «Züri-Leu», in Zürich (SHAB. Nr. 127 vom 4. Juni 1947, Seite 1499), Spezialgeschäft für Herrenbekleidung. Der Firmainhaber, nun wohnhaft in Kilchberg (Zürich), lebt in allgemeiner Gütergemeinschaft.

14. Oktober 1959. Betriebsorganisation usw.
KIMOR, A. Schmuki, in Zürich (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1955, Seite 3034), Organisation von Betrieben aller Art, insbesondere von kaufmännischen und gewerblichen Betrieben usw. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma wurde durch den Einzelrichter in Konkurssachen des Bezirksgerichts St. Gallen am 29. August 1959 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 22. September 1959 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1959. Metall-Spritzverfahren usw.
Sireo A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 246 vom 21. Oktober 1957, Seite 2758), Entwicklung, Verwertung und Anwendung von Verfahren zum Spritzen von Metallen usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. September 1959 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil ihr die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht zugestimmt haben.

14. Oktober 1959.
Effekten- & Verwaltungsbank A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 223 vom 25. September 1959, Seite 2649). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB. Nr. 235 vom 9. Oktober 1959, Seite 2779) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1959. Waren aller Art.
Hugo Mora, in Zürich (SHAB. Nr. 67 vom 21. März 1949, Seite 750), Waren aller Art. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1959. Tiefbau usw.
Hans Lindner, in Winterthur (SHAB. Nr. 228 vom 1. Oktober 1959, Seite 2698), Tiefbaubureau usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 1. Oktober 1959 an die neue Aktiengesellschaft «Lindner A.G., Strassen- und Tiefbauunternehmung», in Winterthur, erloschen.

14. Oktober 1959.
Lindner A.G., Strassen- und Tiefbauunternehmung, in Winterthur. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. Oktober 1959 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Strassen- und Tiefbaugeschäftes. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an Baugesellschaften zu beteiligen, Grundstücke zu erwerben sowie Rechtsgeschäfte über Patente und Lizenzen, die das Baufach betreffen, abzuschliessen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft erwirbt das Geschäft der Einzelfirma «Hans Lindner», in Winterthur, mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 1. Oktober 1959, nach der die Aktiven Fr. 69 811.95 und die Passiven Fr. 1501.30 betragen, zum Preise von Fr. 68 310.65, von dem Fr. 50 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an: Anton Spieler, von und in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie, ohne Zeichnungsbefugnis, Hans Lindner, von und in Winterthur, und Dr. Paul Bigliardi, von Scherzingen (Thurgau), in Schaffhausen, als weitere Mitglieder. Geschäftsdomizil: Bahnhofplatz 14, in Winterthur 1.

14. Oktober 1959. Chemisch-technische Produkte usw.
Hans Rahn & Co., in Zürich 6, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 93 vom 24. April 1959, Seite 1175), chemisch-technische und pharmazeutische Produkte usw. Die Prokura von Carl Edwin Vollenweider ist erloschen.

14. Oktober 1959. Hoch- und Tiefbau.
Schulthess & Erzinger, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 255 vom 7. Oktober 1955, Seite 2547), Ingenieurbureau für Hoch- und Tiefbau. Der Gesellschafter Walter Erzinger wohnt nun in Zürich 11. Neues Geschäftsdomizil: Plattenstrasse 44, in Zürich 7.

14. Oktober 1959. Drogerie.
E. Gaensli, in Zürich (SHAB. Nr. 244 vom 19. Oktober 1954, Seite 2669). Betrieb der «Dreispitz»-Drogerie. Geschäftsbereich: Betrieb der Toblerplatz-Drogerie und -Parfümerie. Neues Geschäftsdomizil: Toblerplatz 5.

14. Oktober 1959. Herrenwäsche usw.
Paul Moesch, in Zürich (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1943, Seite 2634), Handel mit und Fabrikation von Herrenwäsche usw. Einzelprokura ist erteilt an Kurt Otto Moesch, von Zürich und Frick (Aargau), in Wallisellen.

14. Oktober 1959.
Lichtspiele Aktiengesellschaft (Liag) Winterthur, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 281 vom 30. November 1950, Seite 3074). Die Generalversammlung vom 14. September 1959 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 200 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in 400 Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt worden. Sodann ist das Grundkapital durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 500 von Fr. 200 000 auf Fr. 300 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch entsprechende Verwendung von zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

14. Oktober 1959. Beteiligungen.
Franz Baumann, in Zollikon (SHAB. Nr. 175 vom 30. Juli 1957, Seite 2066), Beteiligungen an kunststoffverarbeitenden Betrieben im In- und Ausland. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kommanditgesellschaft «Franz Baumann & Co.», in Zürich 1, erloschen.

14. Oktober 1959. Verpackungsmaschinen.
Franz Baumann & Co., in Zürich 1. Unter dieser Firma sind Franz Markus Baumann, von Wädenswil, in Zollikon, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Bernhard Kunz, von Winterthur, in Zürich, als Kommanditär mit einer Summe von Fr. 5000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1959 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Franz Baumann», in Zollikon, übernommen hat. Einzelprokura ist erteilt an Marianne Baumann, von Wädenswil, in Zollikon, und Kollektivprokura zu zweien an den Kommanditär Bernhard Kunz und an Marianne Jaeggli, von und in Winterthur. Fabrikation und Vertrieb von kunststoffverarbeitenden Maschinen, insbesondere für die Verpackungsindustrie; Erwerb und Verwertung von entsprechenden Patenten und Verfahren; Beteiligung an verwandten Unternehmen. Talstrasse 39.

15. Oktober 1959.
Buchdruckerei zum Gutenberg Aktiengesellschaft vormals Juchli-Beck, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 303 vom 27. Dezember 1958, Seite 3510). Ernst Beck, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

15. Oktober 1959. Waren aller Art.
Otto Läderach, Vertretungen, Dietikon, in Dietikon. Inhaber dieser Firma ist Otto Läderach, von Worb (Bern), in Dietikon. Vertretungen in Waren aller Art. Gassackerstrasse 18.

15. Oktober 1959. Drogerie usw.
City Park Drogerie H. J. Grimmer, bisher in St. Gallen (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1957, Seite 3043). Die Firma hat den Sitz nach Bäretswil verlegt. Inhaber ist Hugo Jakob Grimmer, von Knonau, nun in Bäretswil. Die Firma lautet jetzt **H. J. Grimmer**. Betrieb einer Drogerie und Handel mit Lebensmitteln. Baumastrasse 956.

15. Oktober 1959.
H. Brugger, Verwaltungen, in Zürich (SHAB. Nr. 244 vom 17. Oktober 1956, Seite 2631). Neues Geschäftsdomizil: Breitingerstrasse 9.

15. Oktober 1959. Elektrothermische Apparate usw.
J. Leder & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 244 vom 17. Oktober 1956, Seite 2631), Handel mit elektrothermischen Apparaten usw. Neues Geschäftsdomizil: Breitingerstrasse 9, in Zürich 2 (Büro H. Brugger, Verwaltungen).

15. Oktober 1959. Hoch- und Tiefbau usw.
Casa-Strada AG Kilchberg, in Kilchberg (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1958, Seite 2413), Betrieb eines Baugeschäftes für Hoch- und Tiefbau usw. Dr. René Bracher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Paul Jans sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Alfred Götti, von Alt St. Johann, in Zürich, als Präsident, und Josef Meyer; dessen Prokura ist erloschen.

15. Oktober 1959. Waren aller Art usw.
Knenzle & Streiff Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 15 vom 20. Januar 1958, Seite 178), Import und Export von Erzeugnissen jeder Art usw. Einzelprokura ist erteilt worden an Adolf Jung, von Neftenbach, in Winterthur.

15. Oktober 1959. Zeitschriften.
Verlag Bischof & Grass, in Meilen. Unter dieser Firma sind Johann Bischof, von Stein (St. Gallen), in Meilen, und Wolfgang Grass, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg i. Br., eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Oktober 1959 ihren Anfang genommen hat. Zeitschriftenverlag. Bruechstrasse 59.

15. Oktober 1959. Beleuchtungskörper, Kleinmöbel usw.
Atelier Lenzlinger & Schaerer, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 87 vom 13. April 1949, Seite 984), Anfertigung und Verkauf von Beleuchtungskörpern und Kleinmöbeln usw. Diese Gesellschaft, deren Firma zuletzt **Lenzlinger & Schaerer** lautete, hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der neuen Einzelfirma «Lenzlinger & Schaerer, Inhaber Hans Sallenbach», in Zürich, fortgesetzt; diese übernimmt aber nicht Aktiven und Passiven.

15. Oktober 1959. Beleuchtungskörper usw.
Lenzlinger & Schaerer, Inhaber Hans Sallenbach, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Hans Sallenbach, von Uster, in Zollikon (Zürich). Diese Firma setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Lenzlinger & Schaerer», in Zürich 1, fort, jedoch ohne deren Aktiven und Passiven zu übernehmen. Anfertigung, An- und Verkauf von Beleuchtungskörpern und andern Gegenständen für die Raumgestaltung. Pelikanstrasse 19.

15. Oktober 1959. Waren aller Art.
Fritz Maire, in Zürich (SHAB. Nr. 125 vom 2. Juni 1947, Seite 1474), Import und Export von Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

15. Oktober 1959. Drogen, chemische Produkte.
Walter Abrecht, in Aarberg, Handel mit Drogen und chemischen Produkten (SHAB. Nr. 242 vom 15. Oktober 1948, Seite 2774). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

15. Oktober 1959.
Käsereigenossenschaft Kühlewil, in Kühlewil, Gemeinde Englisberg (SHAB. Nr. 196 vom 22. August 1944, Seite 1877). Rudolf Schmutz, Präsident, und Hans Fischer, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Es wurden neu gewählt: als Präsident: Andreas Hofer, von Arni (Biglen), in Oberulmitz, Gasel, Gemeinde Köniz; als Sekretär: Fritz Schmutz, von Vechigen, in Kühlewil, Gemeinde Englisberg. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau Bern

14. Oktober 1959. Metzgerei.
Ernst Dettwiler, in Bern. Inhaber der Firma ist Ernst Dettwiler-Keller, von Langenbruck, in Bern. Metzgerei. Gerechtigkeitsgasse 30.

15. Oktober 1959. Restaurant.
A. Wenger, in Bern, Confiserie, Patisserie und Tea-Room (SHAB. Nr. 139 vom 17. Juni 1938, Seite 1347). Die Firma lautet jetzt **W. Wenger**. Neue Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants «Ka-We-De». Neues Geschäftsdomizil: Jubiläumsstrasse 101.

15. Oktober 1959. Dünger- und Futtermittel.
E. Fuhrer, in Wäseli b. Utzigen, Gemeinde Vechigen, Dünger- und Futtermittel (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1955, Seite 2667). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

15. Oktober 1959. Metzgerei.
Fr. Liechti-Bigler, in Bern. Inhaber der Firma ist Fritz Liechti-Bigler, von Landiswil, in Bern. Metzgerei. Morillonstrasse 10.

15. Oktober 1959. Metzgerei.
F. Wegmüller, in Bern. Inhaberin der Firma ist Wwe. Frieda Wegmüller geb. Müller, von Hasle b. B., in Bern. Metzgerei. Kramgasse 27.

15. Oktober 1959. Wirtschaft.
Hans Teuscher, in Sinneringen-Boll, Gemeinde Vechigen. Inhaber der Firma ist Hans Teuscher-Baumgartner, von Erlenbach i. S. (Bern), in Sinneringen-Boll, Gemeinde Vechigen. Betrieb der Wirtschaft «Zum Rösslì». Sinneringen Boll.

15. Oktober 1959. Metzgerei.
H. Messerli, in Bern-Bümpliz. Inhaber der Firma ist Hans Messerli, von Kaufdorf, in Bern-Bümpliz. Betrieb einer Metzgerei. Bümplizstrasse 121.

15. Oktober 1959. Metzgerei.
Hermann W. Kammermann, in Bern. Inhaber der Firma ist Hermann W. Kammermann, von Vechigen, in Bern. Metzgerei. Nordring 38.

15. Oktober 1959. Wirtschaft.
Frieda Grimm-Gully, in Bern, Betrieb der Wirtschaft «Postgasse» (SHAB. Nr. 22 vom 28. Januar 1957, Seite 271). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

15. Oktober 1959. Wirtschaft.
E. Matter, in Bern. Inhaber der Firma ist Ernst Matter, von Kölliken, in Bern. Betrieb der Wirtschaft «Postgasse». Postgasse 48.

15. Oktober 1959. Sanitäre Bedarfsartikel.
M. Schaerer A.G., in Bern, Fabrikation und Vertrieb von sanitären Bedarfsartikeln usw. (SHAB. Nr. 171 vom 27. Juli 1959, Seite 2119). Als Prokurist ist ernannt worden Charles Bereny, von Flumenthal, in Wabern, Gemeinde Köniz; er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Berechtigten für das Gesamtunternehmen.

15. Oktober 1959.
Solo Immobilien-Aktiengesellschaft, in Bern (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1951, Seite 1534). Aus der Verwaltung ist Dr. jur. Alexander Lüthy infolge Demission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Carl Busch, von und in Basel; er führt Einzelunterschrift.

Bureau Biel

15. Oktober 1959. Maschinen.
Max Rawyler, in Biel, Fabrikation von Maschinen (SHAB. Nr. 72 vom 29. März 1951, Seite 762). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Aarberg (SHAB. Nr. 237 vom 12. Oktober 1959, Seite 2793) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

15. Oktober 1959. Spezereien usw.
J. Schmidt-Gabi, in Biel, Spezerei-, Früchte- und Gemüsehandlung (SHAB. Nr. 202 vom 30. August 1959, Seite 2259). Neues Geschäftsdomizil: Lienhardstrasse 6. Weiteres Geschäftslokal: Spitalstrasse 11.

15. Oktober 1959.
Gesehäftshaus Kanalgasse Nr. 36 A.G., in Biel (SHAB. Nr. 195 vom 22. August 1950, Seite 2174). Der Präsident des Verwaltungsrates Karl Tschäppät ist infolge Todes und die Sekretärin Olga Tschäppät geb. Gnägi infolge Rücktritts ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Hans Schmid, von Riggisberg, in Bern, als Präsident, und Fritz Bigler, von Muri bei Bern, in Bern, als Sekretär. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofplatz 5 (beim Notariatsbureau P. Amgwerd).

15. Oktober 1959. Holz, Kohlen, Heizöl, Treibstoffe usw.
Paul Schwitter G. m. b. H., in Biel, Holz-, Kohlen- und Heizölhandel (SHAB. Nr. 185 vom 12. August 1959, Seite 2263). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur bei die Einlagerung und Vorratshaltung von festen und flüssigen Treib- und Brennstoffen. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 12. Oktober 1959 wurden die Statuten entsprechend geändert.

Bureau de Delémont

15 octobre 1959. Machines agricoles.
Lucien Lachat, à Courcelon. Le chef de la maison est Lucien Lachat, de La Scheulte (Berne), à Courcelon. Représentation et vente de machines agricoles.

15 octobre 1959. Menuiserie.
Arthur Docourt, à Delémont. Le chef de la maison est Arthur Docourt, de Porrentruy, à Delémont. Menuiserie. Rue Dozière 26.

Bureau Frutigen

14. Oktober 1959. Kiesbereitungsmaschinen usw.
Trummer & Co., in Frutigen, Fabrikation von Kiesbereitungsmaschinen und allgemeiner Maschinenhandel, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 217 vom 17. September 1951, Seite 2318). Der Gesellschafter Alfred Trummer-Schmid sen. ist infolge Todes ausgeschieden. Paul Trummer-Lauber, von und in Frutigen, ist als neuer Gesellschafter eingetreten. Alfred Trummer-Crottogini führt Einzelunterschrift. Paul und Jakob Trummer zeichnen kollektiv zu zweien.

14. Oktober 1959. Bauunternehmung.
Johann Schranz & Söhne, in Achseten, Gemeinde Frutigen, Baugeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1949, Seite 227). Die Gesellschafter Johann Schranz, Vater, ist infolge Todes und Abraham Schranz infolge Wegzugs ausgeschieden. Die Firma wurde geändert in **Gebrüder Schranz.** Gesellschafter sind nun Johann Schranz, Christian, Jakob und Daniel Schranz (alle vier bisher). Die Gesellschaft wird vertreten durch Johann Schranz und Jakob Schranz mit Einzelunterschrift.

Bureau Laufen

14. Oktober 1959.
Gebrüder Ammann, Wein- und Spirituosenhandlung, in Laufen (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1950, Seite 160). Der Gesellschafter Walter Ammann ist am 1. Oktober 1959 ausgeschieden. Paul Ammann, von Küssnacht am Rigi, in Laufen, ist am 1. Oktober 1959 als Gesellschafter eingetreten. Die beiden Gesellschafter zeichnen inskünftig kollektiv.

Bureau Trachselwald

12. Oktober 1959. Tabakerzeugnisse.
Wiedmer Söhne Aktiengesellschaft, in Wasen i. E., Gemeinde Sumiswald, Herstellung von Tabakerzeugnissen, Handel mit Tabak und diesbezüglichen Fabrikaten (SHAB. Nr. 69 vom 20. März 1959, Seite 880). Die Prokura von Frieda Wiedmer ist erloschen. Kollektivprokura ist erteilt worden an Ernst Sommer, von Sumiswald, in Wasen i. E., Gemeinde Sumiswald. Die Prokuristen Ernst Sommer, Charles Winkelmann und Paul Wisler zeichnen zu zweien unter sich oder mit dem Einzelprokuristen Hans Walser und dem einzeln zeichnungsberechtigten Verwaltungsratsmitglied Paul Wiedmer.

12. Oktober 1959. Schlosserei, Kochherde.
Kohler & Co, in Huttwil, Schlosserei und Kochherdbau, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1950, Seite 1891). Ernst Kohler, Vater, ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden.

Luzern — Lucerne — Lucerna

14. Oktober 1959.
Darlehenskasse Altbüron, in Altbüron, Genossenschaft (SHAB. Nr. 135 vom 12. Juni 1948, Seite 1649). Anstelle von Josef Kleeb, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde als Präsident der bisherige Vizepräsident Hans Rölli gewählt. Vizepräsident ist jetzt Thaddé Bossert, von und in Altbüron. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

14. Oktober 1959. Gasthaus, Sägerei.
Duss J., in Hasle. Inhaber dieser Firma ist Josef Duss, von und in Hasle. Betrieb des Gasthauses zum «Hirschen», Sägerei.

14. Oktober 1959. Hotel.
F. & H. Enzmann, in Hasle, Betrieb des Hotels Schimberg-Bad (SHAB. Nr. 14 vom 20. Januar 1925, Seite 96). Der Gesellschafter Franz Enzmann ist auch Bürger von Entlebuch.

14. Oktober 1959. Autozubehör usw.
Ferrier, Güdel & Cie., in Luzern, Autozubehör usw. (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1958, Seite 1143). Die Prokura von Emil Rösch ist erloschen.

14. Oktober 1959. Bäckerei, Konditorei.
Franz Fellmann, in Reiden. Inhaber dieser Firma ist Franz Fellmann, von Oberkirch, in Reiden. Bäckerei und Konditorei.

14. Oktober 1959.
Konsumverein Reiden, in Reiden, Genossenschaft (SHAB. Nr. 175 vom 29. Juli 1955, Seite 1978). Die Unterschrift von Friedrich Rätz ist infolge Todes erloschen. Neuer Präsident des Vorstandes ist Hermann Hurni, von Ferenbalm (Bern), in Reiden. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Oktober 1959. Tankstelle, Traktoren usw.
Jos. Sidler, in Nottwil. Inhaber dieser Firma ist Josef Sidler, von und in Nottwil. Tankstellenbetrieb, Brennstoff- und Pneuhandel; Vertretungen von Traktoren und landwirtschaftlichen Maschinen.

14. Oktober 1959.
Wagner & Co. A.G., Pelzwarenfabrikation, in Luzern (SHAB. Nr. 306 vom 31. Dezember 1937, Seite 2904). Die Unterschrift von Nina Wagner ist erloschen.

14. Oktober 1959. Bäckerei, Wirtschaft.
N. Keist-Ambühls Erben, in Reiden, Bäckerei und Konditorei, sowie alkoholfreie Wirtschaft (SHAB. Nr. 79 vom 4. April 1949, Seite 883). Die Gesellschafter Marie-Louise, Martha und Othmar Keist sind nun volljährig und führen ebenfalls Einzelunterschrift.

14. Oktober 1959. Restaurant.
Frau Dina Pau-Lessi, in Luzern, Restaurant Station Gütsch (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1951, Seite 1818). Diese Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

Zug — Zoug — Zugo

14. Oktober 1959. Bureaueinrichtungen usw.
A. B. Diek A.G., in Zug, Handel irgendwelcher Art, insbesondere den Verkauf von Bureaueinrichtungen usw. (SHAB. Nr. 78 vom 7. April 1959, Seite 973). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 7. September 1959 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen. Norman L. Aulabaugh ist nun Präsident und Dr. Charles Jucker Vizepräsident. Norman L. Aulabaugh führt wie bisher Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen wie bisher kollektiv zu zweien.

14. Oktober 1959. Textilien usw.
Playtex A.G. (Playtex S.A.) (Playtex Ltd.), in Zug. Unter dieser Firma besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde und Statuten vom 2. Oktober 1959 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Textilien und Bekleidungsartikeln aller Art. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Aktionäre mit eingeschriebenem Luftpostbrief an die im Aktionärbuch eingetragene Adresse. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Gordon A. Ogden, Bürger der USA, in New York (USA), Präsident; Dr. Hans Berger, von Langnau i. E., in Zollikon; Dr. George M. Wettstein, von und in Zürich, und Dr. Oscar Menz, von Halden (Thurgau), in Zug. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift; die übrigen Mitglieder zeichnen zu zweien. Domizil: Poststrasse 9, Zug (bei der Curator A.G., Zweigniederlassung Zug).

14. Oktober 1959. Viehhandel.
Hänssler & Meyer, in Zug, Kollektivgesellschaft, Schweinehandel und Handel mit Grossvieh (SHAB. Nr. 3 vom 5. Januar 1956, Seite 26). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

14. Oktober 1959. Schweinehandel.
Franz Meyer, in Zug. Inhaber der Firma ist Franz Meyer, von Jonen (Aargau), in Zug. Schweinehandel. Aegeristrasse 88.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

13 octobre 1959. Epicerie.
Alfred Koerber, à Bulle, épicerie (FOSC. du 24 novembre 1909, N° 292, page 1947). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Fribourg

13 octobre 1959. Produits alimentaires.
Interlogin S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 1er octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'importation et l'exportation de tous biens et marchandises, en particulier de produits alimentaires et d'équipements industriels; la participation à toutes entreprises commerciales, industrielles et financières, en particulier en Afrique, en Asie et au Moyen-Orient. Le capital social est de 100 000 fr., divisé en 100 actions nominatives, de 1000 fr. chacune, totalement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par avis personnel. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Louis P. Gainsborough, de nationalité américaine, domicilié à San-Francisco (U.S.A.), président; François Genoud, de et à Lausanne, secrétaire; Bruno A. Hugi, de Niederbipp, à Genève, membre. Le président engage la société par sa signature individuelle, tandis que les deux autres membres l'engagent par leur signature collective à deux. Bureau: Etude de Me Raymond Gumy, notaire, Pérolles 8.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

15. Oktober 1959.

ROMAG Röhren und Maschinen A.G., in Düdingen (SHAB. Nr. 32 vom 10. Februar 1959, Seite 454). Dr. Franz Kälin ist als Vizepräsident des Verwaltungsrates zurückgetreten. An seiner Stelle wurde zum Vizepräsidenten gewählt: Georges Bouverat, bereits Mitglied des Verwaltungsrates; er führt die Unterschrift nicht. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Philipp Wolff, bisher Prokurist. Zum Prokuristen wurde ernannt: Herbert Kasten, deutscher Staatsangehöriger, in Düdingen. Diese beiden führen Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

13. Oktober 1959. Wein usw.

Werner Zürcher, in Olten, Wein usw. (SHAB. Nr. 221 vom 21. September 1949, Seite 2457). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

13. Oktober 1959. Wirtschaft.

M. Dirscherl, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 112 vom 15. Mai 1950, Seite 1251). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

13. Oktober 1959. Restaurant.

E. Storrer, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1957, Seite 495). Neues Domizil: St. Johanns-Vorstadt 29.

13. Oktober 1959. Bureaumöbel usw.

Butscher und Jost A.G., in Basel, Handel mit Bureaumöbeln usw. (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1958, Seite 2248). Aus dem Verwaltungsrat sind Dr. Ludwig Butscher und Jacques C. Klaus, Delegierter, ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurde als Präsident gewählt: Dr. Joseph Petitjean, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Einzelunterschrift wurde erteilt an das Verwaltungsratsmitglied Josef Perrig-Guntern. Prokura wurde erteilt an: René Vögtli, von Hochwald (Solothurn), in Basel, und Dr. Karl Gisler, von Flüelen, in Münchenstein. Sie zeichnen zu zweien. Die Prokura des Willy Germann ist erloschen.

13. Oktober 1959. Restaurant.

Frau Klara Huber, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Klara Huber-Rastorfer, von und in Basel. Betrieb eines Restaurants. St. Johanns-Platz 20.

13. Oktober 1959. Lebensmittel usw.

Saprodal A.G., in Basel, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1958, Seite 2416). Die Unterschrift des Geschäftsleiters Willy Graf ist erloschen.

13. Oktober 1959. Finanztransaktionen usw.

Cofinanz A.G. Basel, in Basel. Durchführung von Finanztransaktionen usw. (SHAB. Nr. 169 vom 24. Juli 1959, Seite 2100). In der Generalversammlung vom 9. Oktober 1959 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Inveseofinanz A.G.**

14. Oktober 1959. Kältetechnische Apparate.

Friag Aktiengesellschaft, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. Oktober 1959 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit kältetechnischen Apparaten sowie Vertretungen in dieser Branche. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 50 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Louis J. Wentz, Präsident, von Basel, in Richen, und Alois Brühwiler, von Busswil (Thurgau), in Benken (Zürich). Sie zeichnen zu zweien. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Hans Ernst Wentz, von und in Basel. Domizil: Homburgerstrasse 27.

14. Oktober 1959. Liegenschaften.

Alemannia A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. Oktober 1959 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb, Erstellung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Hans Lerch, Präsident, und Germann Pfammatter, beide von und in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Petersgasse 26.

14. Oktober 1959. Waren aller Art.

Stephan Elias, in Basel, Agenturen und Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1958, Seite 2249). Neues Domizil: Stöberstrasse 36.

14. Oktober 1959.

Maschinenfabrik Ruegger & Co. A.G. (Ateliers de constructions mécaniques Ruegger & Co. S.A.) (Stabilimento di costruzione Ruegger & Co. S.A.) (The Ruegger & Cy. Engineering works Ltd.), in Basel (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1958, Seite 1891). Die Prokura des Roger Waldmeyer ist erloschen. Zum Vizedirektor wurde ernannt der Prokurist Walter Troxler. Er zeichnet zu zweien. Seine Prokura ist erloschen. Der Prokurist Hans Zuber ist auch zur Veräusserung und Belastung von Liegenschaften ermächtigt.

14. Oktober 1959. Waren aller Art usw.

Nowex G.m.b.H., in Basel, Import von Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 287 vom 8. Dezember 1958, Seite 3264). Der Gesellschafter und Geschäftsführer Theodor Diamant-Forster wohnt nun in Reinach (Basel-Landschaft). Neues Domizil: Heumattstrasse 15.

14. Oktober 1959.

Immobilien-Aktiengesellschaft Landhof, in Basel (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1958, Seite 501). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Jules Düblin ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Ernst Weber, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

14. Oktober 1959.

Kohlenunion Geldner A.G. (Union de Combustibles Geldner S.A.) (Unione Combustibili Geldner S.A.) (Coal Union Geldner Ltd.), in Basel (SHAB. Nr. 114 vom 19. Mai 1958, Seite 1368). Aus dem Verwaltungsrat ist Hans Waeffler ausgeschieden. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Guido Hunziker, von Aarau, in Baden. Die Prokura des August Metzger ist erloschen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

15. Oktober 1959. Restaurant.

Frau Anna Lobsiger-Huwiler, in Schaffhausen, Betrieb des Restaurants «Oberdorf» (SHAB. Nr. 224 vom 24. September 1956, Seite 2411). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Oktober 1959. Schmiede, landwirtschaftliche Maschinen usw.

Grüninger & Sohn, in Gächlingen, Schmiede und mechanische Werkstätte, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 150 vom 1. Juli 1957, Seite 1764). Die Firma fügt der Geschäftsnatur bei: Handel mit landwirtschaftlichen Maschinen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung.

Robert Hunziker A.-G. St. Gallen, in St. Gallen (SHAB. Nr. 238 vom 13. Oktober 1959, Seite 2809). Die einzeln Zeichnungsberechtigte heisst richtig Heidi Hummler-Hunziker.

8. Oktober 1959.

Fournier- und Sägewerk Sevelen A.G., in Sevelen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. Oktober 1959 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb von Fournieren und Schnittmaterial sowie den Handel mit Hölzern aller Art und Kunststoffen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Eduard Stürm, in Rorschach, gemäss Sacheinlagevertrag vom 8. Oktober 1959 die in einem besonderen Verzeichnis aufgeführten Sacheinlagen (Liegenschaft, Einrichtungsanlagen und Geräte usw.) zum Kaufpreis von Fr. 507 439.65. Dieser wird beglichen durch Aushändigung von 289 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 und Gutschrift von Fr. 218 439.65. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis sieben Mitgliedern. Ihm gehören an: Eduard Stürm, von Goldach, in Rorschach, Präsident, mit Einzelunterschrift; Walter Schmidt, von Wartau, in Sevelen, und Eduard Karl Urfer, von Burgistein (Bern), in Altstätten (St. Gallen), diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Guscha.

14. Oktober 1959. Kolonialwaren.

Wilhelm Geser, in St. Gallen, Handel mit Kolonialwaren (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1956, Seite 3060). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Oktober 1959. Kohlen, Holz, Heizöl, Kolonialwaren.

Rudolf Bohnenblust, in St. Gallen, Handel mit Kohlen, Holz und Heizöl (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1956, Seite 3060). Die Geschäftsnatur wurde ergänzt durch Handel mit Kolonialwaren.

15. Oktober 1959. Buchdruckerei, Verlag usw.

Zeno Fischer's Erben, in Uzwil, Gemeinde Henau, Buchdruckerei, Papeterie, Buchbinderei, Verlag des «Allgemeiner Anzeiger der Bezirke Untertoggenburg und Wil und Umgebung», Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 190 vom 17. August 1954, Seite 2119). Sighild Elisabeth Fischer ist am 30. Juni 1959 aus der Gesellschaft ausgeschieden.

15. Oktober 1959. Reisebureau.

Fritz Eichmann, in St. Gallen, Reisebureau (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1952, Seite 232). Geschäftsdomizil: Poststrasse 19.

Graubünden — Grisons — Grigioni

13. Oktober 1959.

Wohnbau A.-G. Klosters, in Klosters, Immobilien (SHAB. Nr. 160 vom 11. Juli 1956, Seite 1809). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 7. Oktober 1959 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen, voll einbezahlten Aktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt jetzt Fr. 150 000 und ist eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Neues Domizil: bei C. Bergmann, Haus im Bild.

15. Oktober 1959.

Interpaper Holding A.G. Chur, in Chur, Beteiligung insbesondere an Unternehmungen der Papierbranche (SHAB. Nr. 216 vom 16. September 1957, Seite 2443). Barbara Springer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Friedrich Brügger, von Churwalden und Obersaxen, in Chur. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Oktober 1959. Pension.

Frau Bertha Hendelsohn, in Davos, Betrieb der Pension Sonnenberg (SHAB. Nr. 245 vom 19. Oktober 1948, Seite 2816). Diese Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

15. Oktober 1959. Haushaltungsartikel.

Rita Hagen, in Davos, Handel mit Haushaltungsartikeln (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1950, Seite 1078). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges der Inhaberin von Amtes wegen gelöscht.

15. Oktober 1959. Bücher usw.

Participa-Edita S.A. (Participa-Edita A.G.) (Participa-Edita Ltd.) (Participa-Edita Inc.), in Chur. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. September 1959 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft, die die Beteiligung an allen Verlagsunternehmen, Publizitätsfirmen und ähnlichen Unternehmen sowie den Kauf, Verkauf und Vertretung von Büchern, Zeitschriften und Zeitungen, ferner den Erwerb und den Verkauf von Autorenrechten bezweckt. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000 und ist in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Paul Edmond-Ernest Eynard, von Bern, in Rolle. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Bahnhofstrasse 28, bei Dr. H. F. Jossi.

Aargau — Argovie — Argovia

14. Oktober 1959. Gasthof.

H. Schwab, in Mellingen, Betrieb des Gasthofes «Zum Hirschen» (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1952, Seite 2945). Diese Firma ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

14. Oktober 1959. Gasthof.

R. Urech, in Leutwil, Gasthof «Zur Linde» (SHAB. Nr. 292 vom 12. Dezember 1952, Seite 3031). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Oktober 1959.

Eisenhandlung Frikart Aktiengesellschaft, in Zofingen, Eisenhandlung, Handel mit Holz und Kohlen (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1957, Seite 2420). Kollektivprokura wurde erteilt an Hans-Rudolf Geiser, von Langenthal, in Zofingen.

14. Oktober 1959.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Schmiedrued, in Schmiedrued (SHAB. Nr. 159 vom 10. Juli 1952, Seite 1746). Die Unterschrift von Walter Maurer-Fretz ist erloschen. Neu ist als Aktuar gewählt worden: Rudolf Golden-

berger-Kaspar, von und in Schmiedrued. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

14. Oktober 1959.

Gartenbau AG., Buchs, in Buchs, Betrieb einer Gärtnerei, Neuanlage, Pflege und Unterhalt von Gärten, Ausführung von Steinarbeiten, Handel mit Erzeugnissen für den Gartenbau (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1955, Seite 1759). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. In der Generalversammlung vom 8. Oktober 1959 sind die Statuten entsprechend revidiert worden. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden: Max Affolter, von Seeberg (Bern), in Buchs (Aargau). Er führt Einzelunterschrift. Präsident des Verwaltungsrates ist das bisherige Mitglied Hugo Wyder. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

14. Oktober 1959. Textilerzeugnisse usw.

Findona S.A., in Baden, Fabrikation von und Handel mit Textilerzeugnissen aller Art, Besorgung von Import- und Exportgeschäften; Uebernahme von Agenturen und Vertretungen aus Branchen aller Art und Beteiligung an und Verwaltung von gleichen oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland (SHAB. Nr. 255 vom 31. Oktober 1957, Seite 2860). Jean L. Genoud ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues einziges Mitglied der Verwaltung ist gewählt worden: Martha Mathis, von Schupfart (Aargau), in Baden. Sie führt Einzelunterschrift.

14. Oktober 1959.

Franz Ernst Bildhauer Lenzburg, in Lenzburg, Ausführung von künstlerischen Bildhauerarbeiten usw. (SHAB. Nr. 120 vom 28. Mai 1953, Seite 1288). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1959.

Carl Knecht Lederwarenfabrik Siggenthal-Station, in Untersiggenthal. Inhaber dieser Firma ist Carl Knecht-Frei, von und in Untersiggenthal. Lederwarenfabrik, Herstellung von Fahrradsätteln und -taschen. Siggenthal-Station Nr. 584.

14. Oktober 1959. Restaurant.

Frau Viktoria Baumann, in Möhlin, Restaurant Central» (SHAB. Nr. 223 vom 23. September 1936, Seite 2264). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

15. Oktober 1959.

Treuhand A.-G. Reinach, in Reinach, Steuerberatungs-, Buchhaltungs-, Revisions- und Treuhandbureau, betriebswirtschaftliche Beratung, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1958, Seite 1143). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist voll einbezahlt. In der Generalversammlung vom 22. September 1959 sind die Statuten entsprechend geändert worden.

15. Oktober 1959. Apparatebau und Saunaanlagen.

G. Hediger-Merz, bisher in Reinach, Apparatebau und Sauna-Anlagen (SHAB. Nr. 32 vom 10. Februar 1959, Seite 456). Diese Firma hat ihren Sitz nach Beinwil am See verlegt, wo der Inhaber auch wohnt.

15. Oktober 1959. Spielwaren, Restaurant usw.

Willi Wirz, in Menziken, Handel mit Spielwaren und Fischereiartikeln (SHAB. Nr. 208 vom 7. September 1954, Seite 2284). Diese Firma verzeigt als weitere Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants «Zum Kastanienbaum».

15. Oktober 1959. Alpenkräuter.

Max Häusermann Depothalter, in Lenzburg, Depot und Vertretung des Geschäftes von «Gheza-Kretz», Handel mit Alpenkräutern (SHAB. Nr. 68 vom 23. März 1937, Seite 688). Diese Firma ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

15. Oktober 1959. Chemisch-technische Produkte.

Fritz Lüthy, in Menziken, Vertrieb chemisch-technischer Produkte (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1950, Seite 2349). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Oktober 1959. Trikotagen usw.

Johann Bütler, in Menziken, Handel mit Trikotagen, Wolle und Sportartikeln (SHAB. Nr. 277 vom 25. November 1952, Seite 2873). Diese Firma ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

15. Oktober 1959. Bäckerei, Spezereien.

Fritz Isenschmid, in Mühlethal, Bäckerei und Spezereihandlung (SHAB. Nr. 301 vom 24. Dezember 1930, Seite 2627). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

15. Oktober 1959.

Gebr. Rüesch, Lacke & chem. Produkte, in Oberentfelden. Unter dieser Firma sind Emil Rüesch, von St. Margrethen, in Oberentfelden, und Paul Rüesch, von St. Margrethen, in Aarau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Oktober 1959 ihren Anfang nahm. Unterschrift führt einzig der Gesellschafter Emil Rüesch. Fabrikation von Lacken, Farben und chemischen Produkten. Bergstrasse.

15. Oktober 1959. Waren aller Art.

Repa AG., in Aarau, Handel mit, insbesondere Export von Waren aller Art (SHAB. Nr. 136 vom 16. Juni 1959, Seite 1708). Einzelprokura wurde erteilt an Ruth Widmer, von und in Gränichen.

15. Oktober 1959.

Milchverwertungsgenossenschaft Suhr, in Suhr (SHAB. Nr. 9 vom 14. Januar 1959, Seite 122). Die Unterschriften von Rudolf Kähr, Paul Christen und Jakob Hauri sind erloschen. Präsident ist der bisherige Vizepräsident Max Bolliger, Vizepräsident der bisherige Beisitzer Rudolf Hängärtner, von Gondiswil, und Aktuar der bisherige Beisitzer Emil Bertschi-Gloor, von Suhr, beide in Suhr. Als Verwalter (ausserhalb des Vorstandes) wurde gewählt: Willi Pauli, von Rüschegg (Bern), in Suhr. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Verwalter.

15. Oktober 1959. Zentralheizungen usw.

Hermann Probst, in Windisch, Nippelfabrik, mechanische Werkstätte, Installation von Zentralheizungen (SHAB. Nr. 65 vom 19. März 1954, Seite 728). Jetzige Geschäftsnatur: Erstellung von Zentralheizungen und Oelfeuerungen.

15. Oktober 1959. Bureaumöbel, Modellschreinerei.

Paul Zimmerli AG., in Aarau, Fabrikation von und Handel mit Bureaumöbeln sowie Betrieb einer Modellschreinerei (SHAB. Nr. 278 vom 27. November 1958, Seite 3164). Neue Geschäftsadresse: Goldernstrasse 8.

15. Oktober 1959. Baugeschäft.

Anton Guerra, in Oberrohrdorf, Baugeschäft (SHAB. Nr. 72 vom 29. März 1951, Seite 764). Diese Firma ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1959 und Sacheinlageverträgen vom 12. und 26. September 1959 an die «Anton Guerra AG. Baugeschäft», in Oberrohrdorf, erloschen.

15. Oktober 1959.

Anton Guerra AG. Baugeschäft, in Oberrohrdorf. Unter dieser Firma besteht auf Grund des Errichtungsaktes und der Statuten vom 26. September 1959 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes, die Ausführung von Autotransporten, den An- und Verkauf von Liegenschaften und die Beteiligung an solchen, die Ausführung von Bauprojekten und die Durchführung aller mit dem Gesellschaftszweck im Zusammenhang stehenden Handels- und Finanzgeschäfte. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Anton Guerra», in Oberrohrdorf, gemäss Bilanz per 1. Januar 1959 und Sacheinlageverträgen vom 12. und 26. September 1959. Die Aktiven betragen Fr. 1 025 608.96 und die Passiven Fr. 875 608.96. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 150 000 und wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Die von der Einzelfirma seit 1. Januar 1959 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem aus 1 bis 5 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Anton Guerra, als Präsident, und Klara Guerra-Hälg, als Vizepräsidentin, beide von Winterthur, in Staretschwil, Gemeinde Oberrohrdorf. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Staretschwil, Landstrasse 161.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

12 ottobre 1959.

Cassa Rurale di Sant'Antonino, in Sant'Antonino. Sotto questa ragione sociale è stata costituita una società cooperativa. Gli statuti sono in data 9 settembre 1959. La società ha lo scopo: di fornire ai propri membri i fondi necessari per i loro affari; di costituire, a loro profitto, un capitale indivisibile e inalienabile; di fornire al pubblico la possibilità di collocare a frutto i capitali disponibili. I soci rispondono in solido e con tutti i loro averi di tutte le obbligazioni legittimamente contratte dalla società; inoltre si impegnano ad effettuare, se necessario, versamenti suppletivi illimitati. Sono emesse quote sociali di 100 fr. Le pubblicazioni sociali verranno fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La direzione è composta da tre a cinque membri, attualmente di tre, che sono: Vittore Mattei, da Cevio, in Sant'Antonino, presidente; Angelo Marcacci, da Isone, in Sant'Antonino, vice-presidente; Alfondo Tamagni, da Sant'Antonio, in Sant'Antonino, segretario. Vincola la società la firma collettiva a due dei suindicati.

12 ottobre 1959. Macelleria-salumeria.

Negroni Fausto, in Arbedo, macelleria-salumeria (FUSC. del 13 febbraio 1933, N° 36, pagina 356). La ditta è radiata in seguito a decesso del titolare.

14 ottobre 1959. Partecipazioni.

Petrolholding S.A., in Bellinzona (FUSC. del 13 ottobre 1959, N° 238, pagina 2810). Il capitale sociale di 3 500 000 fr. è ora interamente liberato.

Ufficio di Lugano

13 ottobre 1959. Banca, viaggi.

The American Express Company Incorporated Hartford & New York filiale di Lugano, in Lugano, affari bancari e ufficio viaggi, spedizioni (FUSC. del 6 agosto 1958, N° 181, pagina 2131), con sede principale a Hartford e New York, società anonima. Arthur Holliger non è più vice-direttore; la sua firma è estinta. Sebastian Meier, da Baldingen (Argovia), in Viganello, è stato nominato procuratore per la succursale di Lugano. Kaspar Brunner, da e in Zurigo, vice-direttore, firmerà anche per la succursale di Lugano. Entrambi firmeranno collettivamente a due con altri già iscritti.

13 ottobre 1959. Merci diversi.

Horst Weser, a Berlino, succursale di Barbengo, in Barbengo. Sotto questa ragione sociale la ditta «Horst Weser», a Berlino, iscritta nel registro di commercio dell'Amtsgericht Charlottenburg in data 21 aprile 1954, ha creato una succursale a Barbengo, vincolata dalla firma individuale della titolare Ursula Weser nata Oppermann, di nazionalità germanica, in Casaccia di Barbengo, o dei due procuratori che sono Horst Weser, di nazionalità germanica, in Figino, e Emilio Valance, di Arbon (Turgovia), in Breganzona. Importazione e esportazione di generi diversi e forniture di articoli per grandi magazzini. Casa propria.

13 ottobre 1959.

Fiduciaria Tanner S.A., a Lugano. Con atto notarile e statuti del 1° ottobre 1959 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la trattazione degli affari di una società fiduciaria e segnatamente l'assunzione di contabilità, controlli, revisioni e perizie contabili, consultazioni fiscali e rappresentanza presso l'amministrazione fiscale, l'assunzione del mandato di esecutore testamentario, la gerenza dei beni mobili e immobili, la costituzione di società e fondazioni, organizzazioni contabili e d'ufficio, liquidazioni, concordati bonali e giudiziari, gerenza di società e ditte, assunzione di segretariati di associazioni, consorzi. Il capitale sociale è di 50 000 fr., diviso in cento azioni nominative da 500 fr. cadauna, liberate al 60% (30 000 fr.). Le pubblicazioni verranno fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio e sul Foglio ufficiale del Cantone Ticino, le comunicazioni agli azionisti per lettera. Il consiglio d'amministrazione si compone da 1 a 3 membri, attualmente da un amministratore unico che è Ernesto Giacomo Tanner fu Tomaso, da Horgen, in Viganello, con firma individuale. Procuratore con firma individuale è Ernesto Tanner di Ernesto, da Horgen, in Bioggio. Via Ciseri 2, uffici propri.

13 ottobre 1959. Immobili.

Beta S.A., in Caslano, compra-vendita immobili, ecc. (FUSC. del 10 gennaio 1959, N° 6, pagina 87/88). Il capitale sociale di 135 000 fr. è attualmente interamente liberato.

13 ottobre 1959. Immobili.

Camà S.A., in Viganello, compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 7 ottobre 1959, N° 233, pagina 2762). Il capitale sociale di 150 000 fr. è attualmente interamente liberato.

Distretto di Mendrisio

14 ottobre 1959. Imballaggi, ecc.

Stilnova S. à g. l., in Mendrisio, fabbricazione e commercio di imballaggi, scatole ed affini, in materia plastica (FUSC. del 6 luglio 1956, N° 156, pagina 1761). Il socio Gianni Dini fu Pietro, da Ligornetto, in Mendrisio, e sua moglie Elvira Dini nata Maggioni, hanno adottato, per contratto, il regime matrimoniale della separazione dei beni.

14 ottobre 1959. Ufficio cambio, ecc.

G. Dini e Co., Piros, in Chiasso, ufficio cambio, coloniali, sigarette, importazione ed esportazione di merci di generi vari, società in nome collettivo (FUSC. del 19 maggio 1958, N° 114, pagina 1369). Il socio Gianni Dini fu Pietro, da Ligornetto, in Mendrisio, e sua moglie Elvira Dini nata Maggioni, hanno adottato, per contratto, il regime matrimoniale della separazione dei beni.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

13 octobre 1959. Agence de presse, feuilletons.
H. M. Meyer «Editions Voiei», à Lausanne, agence de presse, feuilletons (FOSC. du 22 janvier 1959, page 213). La raison a désormais la teneur suivante: **H. M. Meyer «Editions Voiei et Teenager».** Nouvelle adresse: rue de la Louve 10.

13 octobre 1959. Appareils électriques.
La Commerciale S.A., à Lausanne, appareils électriques (FOSC. du 22 juillet 1958, page 1993). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 8 octobre 1959, la société a décidé de porter le capital de 50 000 fr. à 100 000 fr. par l'émission de 500 actions nouvelles au porteur, de 100 fr., entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital entièrement libéré est de 100 000 fr., divisé en 1000 actions, au porteur de 100 fr. Les statuts ont été aussi modifiés sur des points non soumis à publication.

14 octobre 1959. Pièces mécaniques de précision, etc.
Paul Brunner S.A., à Prilly, pièces mécaniques de précision, de compresseur d'air, etc. (FOSC. du 11 août 1953, page 1956). Conseil: Paul Brunner (inscrit), nommé président; Julia Brunner d'Iseltwald (Berne), à Prilly. Jean Zorsi, fondé de procuration, est nommé directeur; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs et du directeur.

14 octobre 1959. Maçonnerie, génie civil.
Entreprise Emile Bataillard, à Lausanne, maçonnerie, génie civil (FOSC. du 8 juillet 1959, page 1938). L'adresse actuelle est à la rue Charles Vuillermet 6.

14 octobre 1959.
USAR. Union des syndicats agricoles romands, à Renens, société coopérative (FOSC. du 27 mars 1958, page 860). Les pouvoirs de la fondée de procuration Irène Rossi sont éteints.

14 octobre 1959. Sauvegarde du bien-être de personnes âgées.
Vert Automne, à Lausanne, sauvegarde du bien-être général, matériel et moral des personnes âgées de plus de 60 ans, société coopérative (FOSC. du 24 novembre 1958, page 3128). Par décision du 2 octobre 1959, le président du Tribunal du district de Lausanne a homologué le concordat présenté en cours de faillite par la société; la faillite est révoquée; l'inscription est rétablie comme ci-devant (FOSC. des 17 février 1958, page 472, 4 août 1958, page 2112, 21 novembre 1958, page 3128).

14 octobre 1959. Tabacs, journaux, etc.
Tabasar S.A., à Lausanne, tabacs, journaux, papeterie, etc., en faillite (FOSC. du 23 avril 1959, page 1162). La faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée.

14 octobre 1959.
Société Immobilière de l'Avenue des Oiseaux N° 9, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 14 décembre 1955, page 3208). Bureau actuel: rue de la Paix 4 (chez M. Genton).

14 octobre 1959.
Société Immobilière rue Fauquex N° 2, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 janvier 1956, page 16). Bureau actuel: rue de la Paix 4 (chez M. Genton).

14 octobre 1959. Articles divers.
R. Schacher, à Lausanne. Chef de la maison: René Schacher, allié Hauswirth, de Begnins, à Lausanne. Représentation et commerce d'articles et marchandises de diverse nature. Avenue Rambert 5.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de Sion

26 septembre 1959. Appareils sanitaires.
Sanival S.A. Sion, à Sion. Suivant acte authentique et statuts du 18 septembre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un commerce d'appareils sanitaires. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 100 actions nominatives de 500 fr. chacune. Il est libéré jusqu'à concurrence de 21 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres, actuellement de Francis Délèze, de et à Nendaz, président; Gabriel Dubuis, de Granges (Valais), à Martigny-Ville, vice-président; René Næffen, de Termen, à Sion, secrétaire. La société est engagée par la signature collective du président et du vice-président ou du secrétaire. Bureaux de la société: avenue de France, bâtiment le Stade.

3 octobre 1959. Immeubles.
Agagir S.A., à Crans-sur-Sierre, commune d'Icogne. Suivant acte authentique et statuts du 12 septembre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme qui a pour but d'acheter, de vendre, de construire, d'exploiter et de gérer des immeubles et d'effectuer toutes opérations immobilières ou mobilières se rapportant à son but. Elle peut assurer des participations à toutes entreprises semblables ou similaires. En particulier, la société acquerra de la Bourgeoisie de Lens la parcelle suivante sise sur Icogne art. 2329, fol. 4, N° 36, Plans Mayens pâturage 1790 m², pour le prix de 37 590 fr., payables en espèces à la Bourgeoisie de Lens. Le capital social est entièrement libéré et fixé à 100 000 fr., divisé en 100 actions, au porteur de 1000 fr. L'assemblée générale est convoquée par avis individuel adressé à chaque actionnaire par lettre recommandée ou par publications au Bulletin officiel du canton du Valais. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Louis Ruedin, de Jean, du Landeron, à Sierre, est nommé administrateur unique. Emanuel Carerras, d'Espagne, à Genève, est nommé fondé de procuration. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique ou du fondé de procuration. Domicile: en l'étude de Me Roland Bonvin, avocat et notaire, Crans-sur-Sierre.

10 octobre 1959. Epicerie, mercerie, etc.
Luyet Léon, à St-Germain, commune de Savièse. Le chef de cette maison est Léon Luyet, de et à St-Germain-Savièse. Exploitation d'une épicerie, à l'enseigne «Epicerie centrale», mercerie, et commerce d'articles divers.

13 octobre 1959. Epicerie, mercerie, quincaillerie.
Pierre Vuignier, à Grimisuat, épicerie, mercerie, quincaillerie (FOSC. du 31 octobre 1952, N° 256, page 2668). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

14 octobre 1959. Boulangerie, pâtisserie.
Schwarz Fritz Fils, à Sion. Le chef de cette maison est Fritz, fils de Fritz Schwarz, de Langnau (Berne), à Sion. Exploitation d'une boulangerie, pâtisserie. Rue du Rhône.

14 octobre 1959. Boulangerie, pâtisserie.
Léon Clivaz, à St-Léonard, exploitation d'une boulangerie, pâtisserie (FOSC. du 6 août 1959, N° 180, page 2208). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Genf — Genève — Ginevra

14 octobre 1959. Café-restaurant.
«Searlett» Mme Chassot, à Genève (FOSC. du 1er avril 1952, page 878). La titulaire a remis son commerce de bas, lingerie et frivolités sis 9, rue de Rive. Elle exploite maintenant un café-restaurant à l'enseigne «Scarlett» sous la nouvelle raison de commerce: **Mme Chassot,** 5, rue de la Scie.

14 octobre 1959. Appareils électro-techniques, etc.
André Garbani, à Genève. Chef de la maison: André Garbani, de et à Genève. Importation et exportation d'appareils électro-techniques et toutes opérations de financement s'y rapportant. 18, Parc Château-Banquet.

14 octobre 1959. Appareils de chauffage.
Georges Loewer. André Heiniger successeur, à Genève, commerce d'appareils de chauffage et installation, en faillite (FOSC. du 4 décembre 1958, page 3237). La procédure de faillite ayant été clôturée, cette raison est radiée d'office.

14 octobre 1959.
Société Immobilière Corsier Belle-Vue, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 juillet 1959, page 2078). Marcel Neri n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Bongard, de et à Genève, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Domicile de la société: 51, rue du Stand, bureaux de François Bongard, expert-comptable.

14 octobre 1959.
Société de construction de l'Oeillet blanc, à Genève, société anonyme dissoute (FOSC. du 15 septembre 1959, page 2552). Les administrations fiscales ayant donné leur consentement, cette société est radiée.

14 octobre 1959.
Société Anonyme pour la vente des Automobiles Renault en Suisse, à Genève (FOSC. du 6 janvier 1959, page 18). Le capital social de 1 200 000 fr. est actuellement entièrement versé.

14 octobre 1959. Société immobilière.
Abraxas S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 8 octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et l'exploitation de tous immeubles en Suisse. Le capital social, entièrement versé, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Alexandre Weill, de Carouge, à Genève, est unique administrateur avec signature individuelle. Domicile: 3, place du Molard, étude de Me Edmond-Lucien Desert, notaire.

14 octobre 1959. Matières premières, denrées alimentaires, matériel industriel, etc.
Cofimar S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 7 octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but toutes opérations commerciales sur les marchés internationaux; l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, l'échange et la compensation de matières premières, produits du sol, denrées alimentaires et matériel industriel. Elle pourra représenter des entreprises étrangères. Le capital social, entièrement versé, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de: Pierre-Emile Atteslander, président, et François Bongard, secrétaire, les deux de et à Genève, lesquels signent collectivement. Domicile: 1, rue de la Tour de l'Ile, étude de Me Pierre Atteslander, avocat.

14 octobre 1959.
Société Immobilière Elosa, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 2 octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et spécialement l'acquisition, pour le prix de 750 000 fr., de l'immeuble formant au cadastre de la commune de Genève, section Eaux-Vives, la parcelle 1370, d'une contenance de 26 a, 99 m², avec bâtiments chemin Rieu 21. Le capital social, entièrement versé, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr., au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de: Henry Brolliet, de et à Genève, président, et Jean Brolliet, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Domicile: 11, rue du Rhône, régie Brolliet et Cie.

14 octobre 1959.
Société Immobilière Onex-Ferme C, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 2 octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et spécialement l'acquisition, pour le prix de 100 000 fr. au maximum, de la parcelle 36 C, d'une contenance de 12 a, 82 m², sise route de Loëx 2 et 4 et copropriété des parcelles 36 D et 36 E de la commune d'Onex. Le capital social, entièrement versé, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-François Dumur, de Lutry et Grandvaux (Vaud), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 7, rue de la Fontaine, régie Dumur et fils.

14 octobre 1959. Participations, etc.
Holding Publivox S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 10 octobre 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme qui a pour but la participation à toutes entreprises de publicité et de réclames de quelque nature qu'elles soient, et toutes opérations financières s'y rapportant. Le capital social est de 310 000 fr., divisé en 30 actions de 10 000 fr. et 100 actions de 100 fr., toutes nominatives. Il est versé à concurrence de 160 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de: Albert Milhado, de nationalité néerlandaise, à Londres, président et délégué; Rodolphe Rufenacht, de Walkringen (Berne), à Genève, secrétaire, et Georges Capitaine, de Roches (Berne), à Genève. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué ou par la signature collective des deux autres administrateurs. Domicile: 40, boulevard Helvétique, bureaux de «Tri-Services» R. Rufenacht.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken – Marques – Marche

Eintragungen – Enregistrements – Iscrizioni

Nr. 177317. Hinterlegungsdatum: 5. September 1959, 12 Uhr.
Ebauches-Fabrik Bettlach (Fabrique d'ébauches de Bettlach) (Ebauches-works Bettlach), in Bettlach (Solothurn). — Fabrik- und Handelsmarke.
Uhrwerkteile mit Hartvernicklung.

MAXIDUR

Nr. 177318. Hinterlegungsdatum: 11. September 1959, 20 Uhr.
Sandoz AG (Sandoz S.A.) (Sandoz Ltd.), Lichtstrasse 35, Basel.
Fabrikmarke.
Arzneimittel, chemische Produkte für die Industrie, für medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Veterinärprodukte.

CALTONIC

Nr. 177319. Hinterlegungsdatum: 15. September 1959, 20 Uhr.
Sandoz AG (Sandoz S.A.) (Sandoz Ltd.), Lichtstrasse 35, Basel.
Fabrikmarke.
Arzneimittel, chemische Produkte für die Industrie, für medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Veterinärprodukte.

DESERRIL

Nr. 177320. Hinterlegungsdatum: 21. September 1959, 20 Uhr.
Conservenfabrik Rorschach AG in Rorschach (Fabrique de Conserves de Rorschach S.A. à Rorschach) (Factory of preserved products Rorschach Limited Company Rorschach), Rorschach. — Fabrik- und Handelsmarke.
Fette, Speiseöle und Margarine.

COROFINE

N° 177321. Date de dépôt: 21 septembre 1959, 17 h.
United Fruit Company, 80 Federal Street, Boston (Massachusetts, USA).
Marque de fabrique et de commerce.
Produits alimentaires naturels ou préparés.

Nr. 177322. Hinterlegungsdatum: 18. September 1959, 19 Uhr.
Cilag-Chemie Aktiengesellschaft (Cilag-Chimie Société Anonyme) (Cilag-Chemie Limited), Hochstrasse 205—209, Schaffhausen.
Fabrik- und Handelsmarke.
Arzneimittel, pharmazeutische Präparate, chemische Produkte für medizinische, tierärztliche und hygienische Zwecke.

ASTURIDON

N° 177323. Date de dépôt: 22 septembre 1959, 18 h.
M. R. Leclerc & Co., Buchthalerstrasse 9, Schaffhouse.
Marque de commerce.
Appareils médicaux.

LEUCOTYP

N° 177324. Date de dépôt: 24 septembre 1959, 17 h.
Gruen Watch Mfg. Co. (S.A.), Höheweg 85, Bienne
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° **97330.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 septembre 1959.
Montres en tous genres, notamment montres de poche et bracelet, mouvements et parties détachées desdits produits.

PENTAGON

N° 177325. Date de dépôt: 24 septembre 1959, 17 h.
Gruen Watch Mfg. Co (S.A.), Höheweg 85, Bienne.
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° **97331.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 septembre 1959.
Montres en tous genres, notamment montres de poche et bracelet, mouvements et parties détachées desdits produits.

VERI-THIN

N° 177326. Date de dépôt: 25 septembre 1959, 18 h.
Thames Board Mills Limited, Thames Mills, Purfleet (Essex, Grande-Bretagne). — Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° **96638.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 septembre 1959.
Caisses d'emballage faites d'une matière de la nature du carton fin.

Nr. 177327. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1959, 18 Uhr.
Novo Industri Aktieselskab, Fuglebakkevej 115, Frederiksberg (Dänemark).
Fabrik- und Handelsmarke.
Medizinische und pharmazeutische Produkte, medizinische und chirurgische Instrumente.

UNIJECT

Nr. 177328. Hinterlegungsdatum: 22. August 1959, 18 Uhr.
Oehler AG, Sonnenstrasse, Au (St. Gallen). — Fabrik- und Handelsmarke.
Vielnadlige Steppmaschinen und Zusatzmaschinen für Steppereibetriebe.

STEPPEX

Nr. 177329. Hinterlegungsdatum: 27. August 1959, 18 Uhr.
Otto Mønsted A/S, Otto Mønsteds Plads, Kopenhagen (Dänemark).
Fabrik- und Handelsmarke.
Käse.

PARADISO

Nr. 177330. Hinterlegungsdatum: 9. September 1959, 17 Uhr.
Ernst Meili, Hochstrasse 129, Schaffhausen. — Fabrik- und Handelsmarke.
Motorfahrzeuge, Traktoren, Geländemotorfahrzeuge, landwirtschaftliche Fahrzeuge.

AGROMOBIL

Nr. 177331. Hinterlegungsdatum: 9. September 1959, 17 Uhr.
Ernst Meili, Hochstrasse 129, Schaffhausen. — Fabrik- und Handelsmarke.
Motorfahrzeuge, Traktoren, Geländemotorfahrzeuge, landwirtschaftliche Fahrzeuge.

AGROCAR

Nr. 177332. Hinterlegungsdatum: 9. September 1959, 11 Uhr.
ABM Au Bon Marché, Eichstrasse 25/27, Zürich 3. — Handelsmarke.
Uhren.

PANDORA

N° 177333. Date de dépôt: 10 septembre 1959, 12 h.
Zwahlen et Mayr S.A., Prilly (Vaud).
Marque de fabrique et de commerce.
Matériel pour la superstructure des chemins de fer, quincaillerie de bâtiment, ouvrages de serrurerie et de forge, garnitures en métal, métaux façonnés mécaniquement, matériaux à bâtir laminés et fondus, fonte coulée à la machine, métaux en feuilles, ascenseurs et grues, appareils et installations de cuisson, de ventilation et d'aspiration de poussières, fenêtres, portes en métal ou en bois.

ZM

Renonciation à la protection en Suisse de la marque internationale N° 197439

Suivant notification du Bureau international pour la protection de la propriété industrielle à Berne du 30 septembre 1959, la maison **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning, à Franefort (Main) (Allemagne)**, titulaire de la marque internationale N° **197439**, a renoncé à la protection de cette marque en Suisse. — Enregistré au Bureau fédéral de la propriété intellectuelle à Berne, le 5 octobre 1959.

Renonciation à la protection en Suisse des marques internationales N°s 223836 et 223837

Suivant notification du Bureau international pour la protection de la propriété industrielle à Berne du 30 septembre 1959, la maison **N.V. H. Hartog's Fabrieken, à Oss (Pays-Bas)**, titulaire des marques internationales N^os^ **223836** et **223837**, a renoncé à la protection de ces marques en Suisse. — Enregistré au Bureau fédéral de la propriété intellectuelle à Berne, le 5 octobre 1959.

Berichtigungen — Rectifications

Marken Nrn. 163296, 163297. — Fabriksaktiebolaget Eka, Markaryd (Schweden). — Die Angabe «Schleifkörper» in der Warenliste dieser Marken wird berichtigt durch «**Schleifköper**». — Eingetragen den 5. Oktober 1959.

Marque N° 173960. — Burroughs Corporation, Detroit (Michigan, USA). — La marque mentionnée ci-dessus est le renouvellement de la marque **N° 95382** et non pas de la marque N° 94382. — Enregistré le 5 octobre 1959.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Marke Nr. 174687. — VEB Filmfabrik Agfa Wolfen, in Wolfen (Kreis Bitterfeld, Deutschland). — Die Warenangabe dieser Marke wird berichtigt und lautet nun wie folgt: **Belichtete und unbelichtete photographische und kinematographische Filme aller Art; photographische Platten, photographische Papiere, Chemikalien für photographische Zwecke insbesondere photographische Entwickler; Lichtbild- und Filmgeräte; Lichtbilderzeugnisse.** — Eingetragen den 2. Oktober 1959.

Marke Nr. 174688. — VEB Filmfabrik Agfa Wolfen, in Wolfen (Kreis Bitterfeld, Deutschland). — Die Warenangabe dieser Marke wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: **Belichtete und unbelichtete photographische und kinematographische Filme aller Art; photographische Platten, photographische Papiere, Chemikalien für photographische Zwecke insbesondere photographische Entwickler; Lichtbild- und Filmgeräte; Lichtbilderzeugnisse.** — Eingetragen den 2. Oktober 1959.

Marque N° 175637. — West Chemical Products, Inc., Long Island City 1, New York (USA). — L'indication des produits de cette marque est limitée comme suit: **Produits de nettoyage pour les mains à base d'huile végétale sulfonée.** — Enregistré le 2 octobre 1959.

Uebertragungen — Transmissions

Marken Nrn. 103598, 103894 und 138134. — Weyermann & Co., Zürich. — Uebertragung an **H. Weyermann + Co., BRITT-Produkte**, Voltastrasse 61, **Zürich.** — Eingetragen den 8. Oktober 1959.

Marque N° 147649. — Shuron Optical Company, Inc., Philadelphie (Pennsylvanie, USA). — Transmission à **Textron Inc.**, 10 Dorrance Street, **Providence** (Rhode Island, USA). — Enregistré le 7 octobre 1959.

Marque N° 150707. — Hollandia Milk Export Co., La Tour-de-Peilz. — Transmission à **Koninklijke Hollandia Fabrieken van Melkprodukten en Voedingsmiddelen N. V.**, Oosthavenkade 42, **Vlaardingen** (Pays-Bas). — Enregistré le 8 octobre 1959.

Firmaänderungen — Modifications de raison

Marken Nrn. 108720 bis 108730, 115160 bis 115162, 124408, 126267, 126268, 126269, 129363, 129364, 130578, 133584, 153769 bis 153772, 155538, 156398, 159150, 159151, 160492, 161077, 162580. — Tabak- & Cigarrenfabrik Aktiengesellschaft A. Eichenberger-Baur, Beinwil am See, in Beinwil am See. — Firma geändert in **OPAL Cigarrenfabrik A. Eichenberger-Baur AG Beinwil am See.** — Eingetragen den 2. Oktober 1959.

Marken Nrn. 118868, 120213, 121207, 131683, 141210, 147050, 147051. — Verkaufsaktiengesellsehaft Heinrich Wild's geodätisehe Instrumente, Heerbrugg. — Firma geändert in **Wild Heerbrugg AG (Wild Heerbrugg S.A.) (Wild Heerbrugg Ltd.).** — Eingetragen den 5. Oktober 1959.

Marque N° 142164. — Verkaufsaktiengesellschaft Heinrich Wild's geodätisehe Instrumente, Heerbrugg. — Raison modifiée en **Wild Heerbrugg AG (Wild Heerbrugg S.A.) (Wild Heerbrugg Ltd.).** — Enregistré le 5 octobre 1959.

Löschungen — Radiations

Marke Nr. 173599. — **Frau P. Eichenberger-Akeret, Zürich.** — Gelöscht am 5. Oktober 1959 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 175716. — **Laboratoires Médial S.A., Genève.** — Radiée le 30 septembre 1959 à la demande de la maison titulaire.

Marque N° 176814. — **Auréole Watch Co, M. Choffat et Co, La Chaux-de-Fonds.** — Radiée le 2 octobre 1959 à la demande de la maison titulaire.

Marques N°s 177081, 177082. — **Laboratoires Medial S.A., Genève.** — Radiées le 6 octobre 1959 à la demande de la maison titulaire.

Löschungen wegen Nicht-Erneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im März 1939 eingetragene und am 9. Oktober 1959 gelöschte Marken
Marques enregistrées en mars 1939 et radiées le 9 octobre 1959

95070	95185	95230	95272	95317	95361	95439	95756	96097
95071	95186	95244	95276	95321	95379	95452	95775	96098
95072	95188	95246	95282	95330	95381	95453	95865	96099
95083	95189	95247	95288	95331	95384	95533	95942	96100
95098	95192	95249	95289	95333	95385	95540	96084	96101
95106	95193	95254	95290	95334	95386	95569	96086	96102
95118	95201	95255	95293	95341	95387	95573	96087	96103
95120	95202	95256	95294	95347	95388	95574	96088	96104
95148	95212	95263	95296	95349	95389	95595	96089	96105
95151	95217	95264	95299	95350	95390	95662	96090	96106
95163	95220	95266	95302	95352	95399	95663	96091	96107
95164	95222	95268	95303	95353	95400	95664	96092	96108
95169	95223	95269	95314	95354	95401	95691	96094	96109
95172	95224	95270	95315	95358	95420	95696	96095	96766
95175	95228	95271	95316	95360	95431	95746	96096	96843
95184	95229							

Nachträge — Suppléments

Im August 1938 eingetragene und am 9. Oktober 1959 gelöschte Marke
Marque enregistrée en août 1938 et radiée le 9 octobre 1959

96735

Im Februar 1939 eingetragene und am 9. Oktober 1959 gelöschte Marke
Marque enregistrée en février 1939 et radiée le 9 octobre 1959

95232

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

---

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations, du 16 avril 1947)

Le Département de justice et police du canton de Vaud a autorisé **M. Humbert Ansoni**, rue Pichard 20, **à Lausanne**, à procéder à une liquidation générale. Délai d'interdiction de réouverture: **31 décembre 1964.** (AA. 244)

Lausanne, le 17 octobre 1959. **Département de justice et police.**

S. A. de Placements Immobiliers Placi, dont le siège est à Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers, conformément à l'art. 733 C.O.

Première publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 13 octobre 1959, la société a décidé de réduire son capital social de 500 000 fr. à 50 000 fr., par remboursement de 900 fr. par action, en sorte que le capital sera désormais de 50 000 fr., divisé en 5000 actions de 100 fr.

Les créanciers de la société sont informés qu'ils ont un délai de deux mois, après la troisième publication du présent avis, pour produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis en s'annonçant, avec indication du montant de leurs créances à Me Julien Baumgartner, notaire, quai de l'Ile 15, à Genève. (AA. 245[3])

Le conseil d'administration.

Genossenschaftliche Zentralbank, Basel

Bilanz vom 30. September 1959

Aktiven

	Fr.	Rp.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	32 202 421	20
Coupons	733 723	33
Bankendebitoren auf Sicht	10 639 953	11
Andere Bankendebitoren	10 006 075	—
Wechsel	51 750 950	15
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	4 002 504	95
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	6 142 578	73
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	110 986 818	44
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 32 745 460.40		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	244 491	70
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	9 070 170	73
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 4 393 864.95		
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körpersehaften	112 000	—
Hypothekaranlagen	210 032 507	65
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	79 774 429	55
Bankgebäude	1 100 000	—
Sonstige Aktiven	4 105 722	55
Debitoren aus Kautionen: Fr. 5 830 493.80		
Bilanzsumme	530 904 347	09

Passiven

	Fr.	Rp.
Bankenkreditoren auf Sicht	5 006 765	79
Andere Bankenkreditoren	11 308 416	70
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	96 894 522	58
Kreditoren auf Zeit	72 181 671	17
Depositenhefte	174 102 314	29
Kassenobligationen	62 472 000	—
Pfandbriefdarlehen	59 300 000	—
Checks und kurzfällige Dispositionen	229 879	92
Tratten und Akzepte Total Fr. 6 210 000.—		
hiervon nicht in Zirkulation Fr. 6 210 000.—		
Hypotheken auf eigenen Liegensehaften	1 000 000	—
Sonstige Passiven	11 927 865	76
Anteilscheinkapital	26 766 000	—
Reserven	9 000 000	—
Saldovortrag	714 910	88
Kreditoren aus Kautionen: Fr. 5 830 493.80		
Bilanzsumme	530 904 347	09

Dreyfus Söhne & Cie. AG., Basel

Bilanz per 30. September 1959

Aktiven	Fr.	Rp.	Passiven	Fr.	Rp.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	6 946 681	28	Bankenkreditoren auf Sicht	10 623 328	69
Bankendebitoren auf Sicht	63 212 798	46	Andere Bankenkreditoren	21 105	75
Andere Bankendebitoren	682 955	50	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	125 447 696	12
Wechsel	6 813 807	39	Kreditoren auf Zeit	1 118 242	08
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	3 494 321	—	Checks und kurzfristige Dispositionen	43	21
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	48 664 493	89	Sonstige Passiven	5 947 338	01
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	23 622 568	67	Aktienkapital	2 000 000	—
Syndikatsbeteiligungen	67 215	41	Reservekonto	500 000	—
Bankgebäude	300 000	—	Spezial-Reserve	8 000 000	—
Andere Liegenschaften	2 000	—	Gewinnvortrag aus 1958	1 150 264	69
Sonstige Aktiven	1 001 176	95			
Kautionen: Fr. 3 928 727.85			Kautionen: Fr. 3 928 727.85		
	154 808 018	55		154 808 018	55

Union Rückversicherungs-Gesellschaft, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1958

Aktiven	Fr	Rp.	Passiven	Fr.	Rp.
Verpflichtungen der Aktionäre	4 000 000	—	Eigenkapital:		
Wertschriften:			Aktienkapital	10 000 000	—
Obligationen und Pfandbriefe	44 938 146	—	Reservefonds	5 000 000	—
Aktien von Versicherungsunternehmungen	2 665 161	—	Spezialreserven:		
Uebrige Aktien	3 704 754	—	Spezialrescrve	1 300 000	—
Schuldbuchforderungen	225 000	—	Kursschwankungsreserve	1 250 000	—
Grundpfandtitel	10 889 421	—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Grundstücke	11 204 000	—	Lebensversicherung:		
Kassabestand und Postcheckguthaben	119 920	51	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherungen	86 300 174	89
Guthaben bei Banken	4 800 499	10	Rücklagen für unerledigte Versicherungen	513 668	90
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	31 952 222	59	Unfall- und Schadenversicherung:		
Dcpots aus übernommenen Versicherungen	122 281 392	25	Prämienüberträge	27 562 452	90
Stückzinsen und Mieten	318 979	—	Schwebende Schäden	37 100 548	55
Uebrige Aktiven	1 408 957	16	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr	12 643 676	43
			Depots aus abgegebenen Versicherungen	51 576 143	02
			Schuldverpflichtungen:		
			hypothekarische Belastung der Grundstücke	2 106 250	—
			Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal (selbständige Stiftung): Fr. 3 608 566.75		
			Uebrige Passiven	1 380 334	83
			Gewinn	1 775 203	09
Garantieverpflichtungen: Fr. 1 460 896.—			Garantieverpflichtungen: Fr. 1 460 896.—		
	238 508 452	61		238 508 452	61

Zürich, den 24. Juni 1959.

Union Rückversicherungs-Gesellschaft
H. Grieshaber.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Aethiopien

Barhinterlagen bei der Wareneinfuhr

Seit 31. August 1959 werden Einfuhrbewilligungen für gewisse Waren nur noch erteilt, wenn der Warenwert zu 100% zum voraus in aethiopischen Dollars bei der Aethiopischen Staatsbank hinterlegt wird. Ein Rückzug der Hinterlagen darf nur zur Bezahlung der bezeichneten Importwaren oder bei Annullierung der Einfuhrlizenz erfolgen.

Von den Waren, die der neuen Regelung unterliegen, dürften für den schweizerischen Export die folgenden von Interesse sein:

Ethiopie

Dépôts en espèces lors de l'importation

Depuis le 31 août 1959 les licences d'importation pour certaines marchandises ne sont plus délivrées que si la contre-valeur entière de la marchandise est déposée par avance, en dollars éthiopiens, auprès de la Banque d'Etat Ethiopienne. Un retrait des dépôts ne peut avoir lieu que pour le paiement des importations en question ou en cas d'annulation de la licence d'importation.

Parmi les marchandises soumises à la nouvelle réglementation, les suivantes peuvent présenter un intérêt pour les exportateurs suisses:

Cotton manufacture
Cotton yarn
Cotton piece goods
Cotton thread
Cheese
Clocks
Cinematographic instruments and materials
Cocoa preparations
Fruits canned
Milk evaporated or condensed, dried
Musical instruments
Macaroni
Marmalades
Radio sets and parts
Silk and artificial silk yarn and piece goods
Woollenpiece goods
Watches
Wheat past

244. 20. 10. 59.

Aufnahme des Postanweisungsdienstes mit Spanien

(PTT) Am 1. November 1959 wird der gegenseitige Austausch von gewöhnlichen Postanweisungen mit Spanien aufgenommen. Die Postanweisungen sind in Schweizer Franken auszustellen. Der Höchstbetrag der Anweisungen ist in beiden Richtungen auf 360 Schweizer Franken beschränkt.

Für Postanweisungen nach Spanien ist die Einzahlungsmeldung Form. Nr. 60 auszufüllen, sofern es sich um Teil- oder Restbeträge einer Fr. 1000 übersteigenden Zahlungsverpflichtung handelt.

Die aus Spanien eingehenden Postanweisungen unterliegen einer Auszahlungsgebühr von ¼%, welche von den Poststellen in gewohnter Weise in Abzug gebracht wird.

Introduction du service des mandats de poste avec l'Espagne

(PTT) Le 1er novembre 1959, l'échange réciproque des mandats de poste ordinaires sera introduit avec l'Espagne. Les mandats doivent être libellés en francs suisses. Le montant maximum est limité à 360 francs dans les deux directions.

Pour les mandats de poste à destination de l'Espagne, l'avis de versement, formule 60, doit être établi, s'il s'agit de montants concernant une partie ou le solde d'une créance dépassant 1000 fr.

Les mandats originaires d'Espagne sont soumis à un droit de paiement de ¼%, que les offices de poste déduiront de la manière habituelle.

Introduzione del servizio dei vaglia postali con la Spagna

(PTT) A cominciare dal 1° novembre 1959, vien istituito lo scambio reciproco di vaglia postali ordinari nelle relazioni con la Spagna. I vaglia postali devono essere emessi in franchi svizzeri. Il loro importo massimo è limitato, nelle due direzioni, a 360 fr.

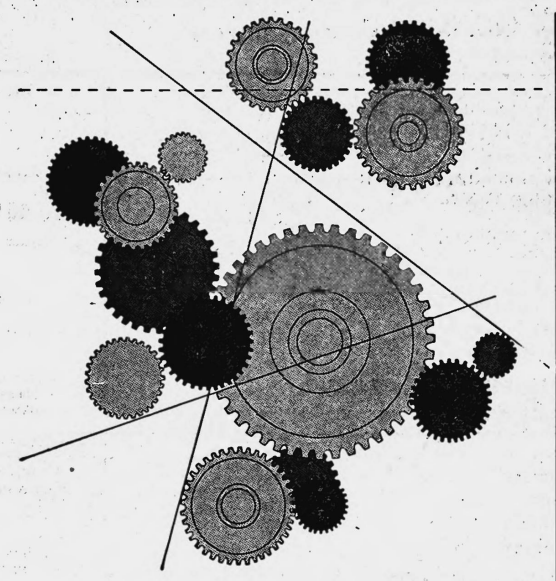
Per i vaglia postali a destinazione della Spagna deve essere allestito l'avviso di pagamento, modulo N° 60, qualora si tratti di importi riferentisi a una parte o al residuo di crediti superiori a 1000 fr.

I vaglia postali provenienti dalla Spagna sottostanno a un diritto di pagamento di ¼%, che gli uffici postali deducono nel consueto modo.

244. 20. 10. 59.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

FLUG-UNFALL- VERSICHERUNGEN zu günstigen Bedingungen und Prämien bei den in der Schweiz konzessionierten LLOYD'S Versicherern
Sofort greifbare Policen durch J. R. AEBLI & CIE., Torgasse 2, Zürich 1, Tel. (051) 242646

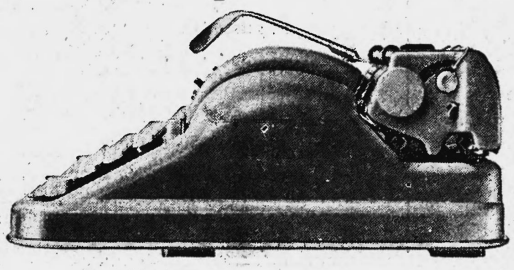


...Präzision und Erfahrung

Fabrikate unserer einheimischen Präzisionsindustrie zeichnen sich durch ihre anerkannte Qualität aus. Der Käufer einer HERMES-Schreibmaschine erhält ein Spitzenprodukt, dessen vorzügliche Eigenschaften den Weltruf der Marke HERMES begründen.

Paillard S. A., Yverdon, Ste-Croix und Orbe, als älteste Fabrik Europas für Feinmechanik (gegr. 1814) fabriziert heute sieben HERMES-Modelle, die den individuellen Wünschen und Bedürfnissen der Käuferschaft angepaßt sind. Außerordentliche Strapazierfähigkeit, modernster Ausrüstungsgrad und hohe Leistung sind, nebst eindeutigem Preisvorteil, ausgesprochene Vorzüge der Marke HERMES.

HERMES



Sieben verschiedene Portable- und Büromodelle zu günstigen Preisen stehen zur Wahl; eines davon ist auch die HERMES für Sie! Verlangen Sie Prospektmaterial oder eine unverbindliche Vorführung. Unsere Fachleute beraten Sie gerne.

SHERMAG

Hermes-Schreibmaschinen AG
Waisenhausstraße 2, Zürich 1
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz.
Vertreter für alle Kantone.

Neuerscheinung

Die Mietpreiskontrolle und ihr künftiger Abbau

Gutachten für das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement von Dr. rer. pol. et lic. jur. Hugo Sieber, ord. Professor für Nationalökonomie an der Universität Bern. Sonderheft 67 der «Volkswirtschaft» herausgegeben vom Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement.

Mit dieser Schrift wird der Oeffentlichkeit ein Gutachten zugänglich gemacht, das dem Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement im Frühling dieses Jahres erstattet worden ist und auf das in der unlängst erschienenen Botschaft des Bundesrates über die Weiterführung der Preiskontrolle wiederholt verwiesen wird.

Dem Gutachten war vom Departement die Aufgabe gestellt worden:

1. die Wirkungen der Mietpreiskontrolle zu ergründen und diese vom volkswirtschaftlichen Standpunkt aus zu beurteilen;
2. die direkten und indirekten Wirkungen zu nennen, die von einer abrupten oder schrittweisen Aufhebung dieses staatlichen Eingriffs zu erwarten wären;
3. Mittel und Wege zu zeigen, die geeignet sind, die Mietpreiskontrolle mit dem Ziel eines freien, selbsttragenden Wohnungsmarktes in einer volkswirtschaftlich und tragbaren Weise abzubauen.

Im Rahmen dieser drei Hauptfragen waren vom Gutachter eine grosse Zahl von durch die eidgenössische Preiskontrollstelle gestellten Einzelfragen zu beantworten, die sich auf fast alle Aspekte des komplexen und politisch neuralgischen Mietpreisproblems beziehen.

Die Untersuchung ist in ihrem systematischen Aufbau an dieser Problemstellung ausgerichtet und bestrebt, die Fülle der aufgeworfenen Fragen in einer den tatsächlichen Gegebenheiten Rechnung tragenden, wissenschaftlich objektiven und abgewogenen Weise zu untersuchen und soweit möglich auch zu beantworten.

Im Hinblick auf die Neuordnung der Mietpreiskontrolle von besonders aktuellem Interesse sind die Ausführungen über das Ausmass der bei einem Abbau der Kontrolle zu erwartenden Mietpreissteigerung. Bei dieser Schätzung geht der Gutachter von der Gruppe der Vorkriegswohnungen aus und stellt dann die Abweichungen dar, die bei den verschiedenen Alterskategorien der später erstellten Bauten zu erwarten wären.

Gleichen Aktualitätswert weist die kritische Würdigung der verschiedenen in der wirtschaftspolitischen Diskussion vorgeschlagenen Methoden eines Abbaues der Mietpreiskontrolle auf. Ihnen gesellt der Verfasser einen eigenen Vorschlag bei, der sich durch eine Kombination verschiedener Abbaumassnahmen charakterisiert.

Dieses Sonderheft kann zum Preise von **Fr. 3.85** beim **Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern,** bestellt werden. Postcheckrechnung III 520.

Mit *Photorapid* in 30 Sekunden eine weisse Kopie

Über 10000 Apparate

bie heute bei unsern anspruchsvollen und zufriedenen Kunden im Gebrauch. Photorapid-Apparate sind auch für Sie und Ihre Mitarbeiter eine willkommene Entlastung von vielen Schreibarbeiten. In nur 30 Sekunden erhalten Sie jetzt mit Photorapid eine weisse Kopie, welche besser, billiger, originalgetreu und unbeschränkt haltbar ist.

Aus 15 verschiedenen Modellen können wir jedem Gross- oder Kleinbetrieb den geeigneten Apparat liefern. Verlangen Sie eine unverbindliche Vorführung oder Probeaufstellung eines Photorapid-Apparates. Kundenservice in der ganzen Schweiz. Photorapid-Apparate erhältlich ab **Fr. 590.-**

BÜRO-GERÄTE AG ZÜRICH Badenerstr. 294 Tel. (051) 25 36 88

Adressenbeschaffung aus der ganzen Schweiz

Geschäftsadressen nach Branchen, **Spezialadressen**, freie Berufe usw., **Industrieadressen** nach Branchen und Bedeutung, **Handels- und Verwaltungsbetriebe**, kollektive Haushaltungen wie Spitäler, Heime, Anstalten usw. Behörden, Vereine, **Privatadressen** nach Kaufkraftklassen. — Unser Gratis-Adressenkatalog orientiert Sie über alles weitere, bitte verlangen Sie ihn. — Alle Verpack- und Versandarbeiten; kurze, zuverlässige Liefertristen.

JAEGGI & WEIBEL, Zentrale für Direktwerbung, Zürich 1, Rämistrasse 5, Telephon (051) 34 44 40

Günstige Gelegenheit

Zufolge Anschaffung einer Lochkarten-Anlage sind einige

NATIONAL

Buchhaltungsmaschinen sehr günstig abzugeben. 4- und 6-Zähler-Maschinen, Kurztext, Volltext, automat. Datum, Garantie und Service.

Chiffre P 44734 Z Publicitas Zürich 1.

Depot oder Auslieferungs-Lager

übernimmt selbständiger Kaufmann, mit eigenem, modern eingerichtetem Bureau, heizbaren, sauberen und trockenen Lagerräumen (ca. 300 m²), Warenaufzug, guter Zufahrt, an zentraler Lage einer Kantonshauptstadt der Zentralschweiz. Liefer- und Personenwagen vorhanden. Uebernahme sofort oder nach Uebereinkunft. Servicearbeiten oder Reisetätigkeit möglich.

Offerten unter Chiffre P 27654 A an Publicitas, Bern.

Impôt sur le chiffre d'affaires

(Edition de décembre 1958)

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont contenus dans une brochure de 55 pages qui peut être obtenue au prix de 1 fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux III 520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce,

Berne.

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 15. Juli 1959 verstorbenen

Hermann Loosli

geb. 7. März 1885, von Eriswil (BE), Physiker, wohnhaft gewesen Wunderlistrasse 8, **Zürich 10/37**, hat der Einzelrichter in nichtstreitigen Rechtssachen des Bezirksgerichtes Zürich mit Verfügung vom 4. September 1959 die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum **25. Oktober 1959** beim unterzeichneten Notariat anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben des Verstorbenen den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind (Art. 590, Abs. 2, ZGB).

Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Kreditoren, welche es unterlassen, eine Eingabe zu machen werden mit Ordnungsbusse bestraft.

Zürich 6, den 22. September 1959.

Notariat Unterstrass-Zürich:
H. Huber, Substitut.

Die Stellenrubrik erscheint jeden Mittwoch

schreiben + buchen

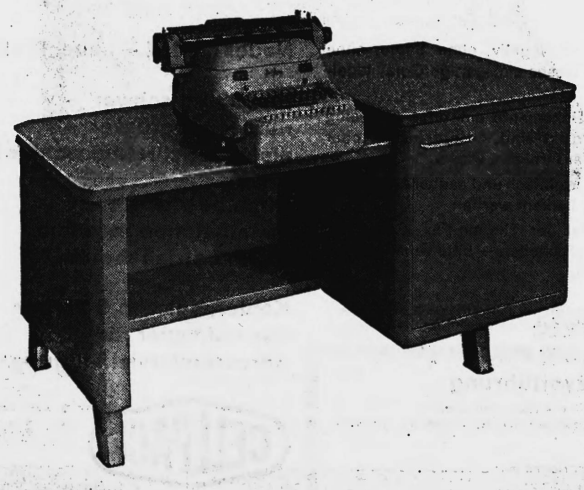
Generalvertretung für die Schweiz
ERNST JOST AG
Zürich 1 Gessnerallee 50 Tel 051 236757

Tausende von Manipulationen einsparen pro Tag

mit dem

FRIDEN-Computyper

Modernste und leistungsfähigste Fakturiermaschine der Gegenwart



Modell B, mit mehreren Zählwerken, die leise, vollelektrisch schreibende und rechnende Fakturiermaschine.

Keine Umstellschalter, denn die Maschine ist programmgesteuert.
Keine Kommafehler, denn der Dezimalpunkt wird automatisch geschrieben.
Kein Zeitverlust durch wiederholtes Tabulieren, denn die Tabulationen erfolgen automatisch.
Kein mühsames Einarbeiten, denn die Bedienung ist sehr einfach.

Modell C, mit 5- oder 8-Kanal-Lochstreifen und -Lochstreifenkarten.

Verbindet vollautomatisches Schreiben mit vollautomatischem Rechnen.
Schreibgeschwindigkeit ca. 10 Anschläge pro Sekunde.
Liest und schreibt alle alphabetischen und numerischen Angaben und scheidet menschliche Abschreibefehler aus.
Erfaßt alle Daten, welche zur automatischen Erstellung von Inventaren, Kostenanalysen, Lohnabrechnungen, Statistiken etc. erforderlich sind.

ELFRIMA AG Lagerstraße 33, ZÜRICH 1 Tel. 051/25 44 30

Senden Sie uns sofort nähere Angaben über den FRIDEN-Computyper, Modell .....

Firma: .....

Adresse: .....

SHAB

Bitte ausschneiden

Günstiges Angebot! Tische

für Kantinen, Ateliers, Büros, Schulen usw. Eiche / Buche hell mattiert, bis 78 cm hoch, mit und ohne Schublade. Formschöne, starke und saubere Ausführung. Stapelbar (abnehmbare Füsse).

Typ 200 AS Blattgrösse	mit Schublade und Schloss	ohnn Schublade
100 / 65 cm	128.—	115.—
125 / 75 cm	136.—	123.—
150 / 75 cm	150.—	135.—
160 / 80 cm	158.—	143.—

Büfag-Büromöbel Neuengasse 21 BERN Tel. (031) 2 64 71

Verlangen Sie bitte Spezialprospekt mit Mengenrabatten

Offre de rachat des actions de la Société des Tramways Lausannois

Les actionnaires sont informés qu'une offre est faite pour le rachat de leurs actions sur les bases suivantes:

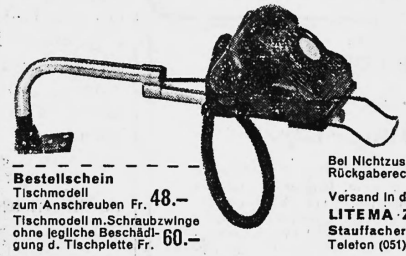
actions privilégiées de 250 fr. au prix de 425 fr. par titre
actions ordinaires de 250 fr. au prix de 120 fr. par titre
actions nouvelles de 250 fr. au prix de 120 fr. par titre

Une circulaire explicative sur les conditions de ce rachat est à la disposition des porteurs. Les actionnaires qui désirent accepter le rachat sont invités à signer un bulletin d'adhésion à remettre à la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne, d'ici au 15 décembre 1959.

Le rachat des actions dépendant de l'approbation des autorités intéressées au réseau des TL, le dépôt des titres n'est pas requis pour l'instant.

Lausanne, le 19 octobre 1959. Banque Cantonale Vaudoise.

Der modernste Telefonträger



- ist formschön und solid
- von PTT genehmigt, begutachtet
- ist verwendbar für alle Telefonapparate und schwenkbar bis 270°
- Befestigung kinderleicht, 2 Jahre volle Garantie!

Bestellschein
Tischmodell zum Anschreuben Fr. 48.—
Tischmodell m. Schraubzwinge ohne jegliche Beschädigung d. Tischplatte Fr. 60.—

Bei Nichtzusagen Rückgaberecht innert 5 Tagen!

Versand in der ganzen Schweiz durch:
LITEMA Zürich 4
Stauffacherstrasse 28, II. Et., Ballyhaus
Telefon (051) 23 41 43

Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Dezember 1958)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 53 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung III 520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes Bern.

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Basel Zürich

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Froschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 84

Darlehen bis 5000 Fr.
Keine komplizierten Formalitäten. Wir garantieren absolute Diskretion.
Bank Prokredit Fribourg

Inserieren Sie im Hab.

In 4 Sekunden eine tadellose Kopie!

Thermo-Fax® BRAND "Secretary"

Auf vollelektrischem Weg — ohne Negativ, ohne Säure, ohne Wässern, ohne Trocknen — liefert dieses einzigartige Gerät tadellose Kopien in 4 Sekunden.

Dabei spielt es keine Rolle, ob die Dokumente ein- oder zweiseitig beschrieben, gezeichnet oder bedruckt sind, ob auf festem oder durchsichtigem, ob auf weissem oder farbigem Papier.

Nach einmaligem Vorzeigen kann das einfach und sauber arbeitende Gerät von jeder Bürohilfe fehlerfrei bedient werden.

In Mittel- und Grossbetrieben bietet der Thermo-Fax „Secretary" weitreichende Rationalisierungsmöglichkeiten — bitte verlangen Sie eine unverbindliche Kurzvorführung.

3M Die Namen „Thermo-Fax" und „Secretary" sind eingetragene Schutzmarken der Minnesota Mining and Manufacturing Company, Saint Paul 6, Minnesota.

BON für Kurzvorführung H 5
Bitte führen Sie uns unverbindlich den Thermo-Fax „Secretary" vor. Tel. Anmeldung erwünscht.
Firma: _____ Sich melden bei: _____
Adresse: _____ Tel. _____

Neues Modell — neuer Preis!

Nur 23 kg schwer — nur wenig grösser als eine Schreibmaschine!

Ohne besondere Installationen in jedem Raum betriebsbereit.

Kopierpapier in 5 Farben — Spezialpapier für Adressenvervielfältigung.

CELLPACK
Cellpack A. G., Wohlen (AG)
Tel. (057) 6 22 44